

Centre-ville

Une ambition partagée



Sceaux à l'heure du Midi

La Provence à Sceaux

Qualiville

Les résultats

Logement intergénérationnel

Une solution solidaire

Fête de la musique

Au diapason !



Sur un air d'opéra

P.26

Tous vos
rendez-vous
culture & loisirs
dans l'agenda
central



- 04 **Retour en images**
- 06 **Dossier**
 - Centre-ville : une ambition partagée**
- 10 **Au cœur de Sceaux**
- 10 **Sceaux à l'heure du Midi**
 - La *Coupo santo* à l'honneur
- 11 **Seniors**
 - Les temps forts de l'été
- 12 **Familles**
 - Des aides financières pour l'école et les loisirs
- 13 **Petite enfance**
 - Crèches municipales : pédagogie évolutive
- 14 **Certification Qualiville**
 - Priorité à l'utilisateur
- 15 **Économie sociale et solidaire**
 - Favoriser l'engagement
- 16 **Conseil municipal**
 - Les principales décisions du 11 mai 2017
- 20 **Cadre de vie**
- 20 **Jardin de la Ménagerie**
 - Un espace de détente pour tous
- 22 **Logement intergénérationnel**
 - Une solution solidaire
- 24 **Enfouissement des réseaux**
 - Point d'étape
- 25 **En chantier**
 - Les travaux en juin et juillet 2017
- 26 **Culture / Sport / Loisirs**
- 26 **Domaine de Sceaux**
 - Les Noces de Figaro
- 27 **Fête de la musique**
 - Sceaux au diapason
- 29 **Théâtre en fête**
 - Tous en scène !
- 35 **Associations**
- 37 **Bon à savoir**
- 42 **Tribunes**



Couverture : Opéra en plein air *La Traviata*, mis en scène par Arielle Dombasle en 2016 au château de Sceaux.

Directeur de la publication : Philippe Laurent - Directrice de la rédaction : Caroline Kehr - Rédacteur en chef : Arnaud Vareilhias
Édition : Ville de Sceaux - Direction de la Relation au citoyen - Rédaction : Clémentine de Layre, Marie-Pierre Ferré, Véronique Smée, Arnaud Vareilhias
Hôtel de ville, 122 rue Houdan, 92330 Sceaux. Tél. : 01 41 13 33 00 - www.sceaux.fr - Imprimerie : RAS, 95400 Villiers-le-Bel
Dépôt légal à parution - Régie publicitaire : CMP : David Tiefenbach au 06 70 21 07 12.

Couverture : Opéra en plein air.

Copyright : Philippe Crochard : p. 3, 8 ; Sylvie Scala : p. 4, 5, 6, 9, 11, 13, 14, 27, 29, 30, 33 ; Wikimedia/Clicsouris : p. 11 ; CBR.tours : p. 12 ; Fotolia/sebra : p. 12 ; Fotolia/Richard Villalon : p. 14 ; Graphicobsession/Alfred Schaubhuber : p. 19 ; Bernard Simonnet : p. 21 ; Fotolia/Mitifoto : p. 22 ; Fotolia/ACP prod : p. 22 ; Fotolia/savoieleysse : p. 23 ; Graphicobsession/Philippe Turpin : p. 23 ; Fotolia/hcast : p. 24 ; Opéra en Plein Air : p. 26 ; Fotolia/abstract : p. 29 ; À cœur joie Sceaux : p. 30 ; Edilivre : p. 31 ; Éditions kawa : p. 31 ; Le Faune Éditeur : p. 31 ; Éditions Plon : p. 31 ; Jean-Luc Dolmaire : p. 32.

Agenda : Sylvie Scala, Opéra en Plein Air, Fotolia/Photo Passion, Fotolia/Blend Images, GraphicObsession/momentimages, Getty Images/Stockbyte, GraphicObsession/Elena Elisseeva/Panther Media, GraphicObsession/GlowImages, Fotolia/Pavel 1964.

Parlons ensemble du centre-ville : de l'idée à l'action



P.13



P.15



P.10



En février dernier, je vous invitais à participer au débat citoyen que nous souhaitons engager sur l'avenir du centre-ville de Sceaux. « *Une démarche de réflexion collective, passionnante et exigeante* », écrivais-je, motivée notamment par le contexte qui évolue, avec par exemple le développement des communes voisines de la nôtre et plusieurs projets de nouveaux quartiers tout proches.

Vous avez très largement répondu à cet appel. Plus de mille participants aux rencontres du mois de mars, quatre-cents lors de la réunion publique du 19 avril. Des échanges sereins, des gens qui s'écoutent, de nombreuses idées, et la nouvelle démonstration d'un attachement profond à notre ville et à son "ambiance" si particulière. J'en ai pour ma part ressenti émotion et fierté, que je veux partager avec vous, et dont je vous remercie tous.

Après le temps des habitants et des acteurs de la ville, ces rencontres ont laissé place à un temps de travail des élus municipaux. Là aussi, des échanges sereins et constructifs ont permis d'aboutir à la rédaction d'une charte votée à l'unanimité lors de la

dernière séance du conseil municipal, le 11 mai. Cette charte reprend les intentions partagées par la population et dessine le cadre précis des priorités et des actions à mener dans les années qui viennent pour l'avenir de notre centre-ville. Chacun peut la consulter sur sceaux.fr.

Maintenant, dans le cadre de cette charte, se déroulent des ateliers citoyens, qui ont vocation à travailler ensemble de façon concrète les propositions, à les affiner, à comprendre les contraintes de toute nature (et elles sont nombreuses) qu'il faut lever. La démarche que nous avons ainsi lancée, ce travail collectif, ne s'arrêtera pas : elle est la condition nécessaire de la réussite collective. Les meilleurs experts de la ville, ce sont ses habitants et ses acteurs !

Je vous donne rendez-vous le 24 juin, dans la cadre des fêtes de Sceaux, sur le stand de "Parlons ensemble du centre-ville" sur la partie piétonne prolongée de la rue Houdan, entre la rue Florian et la place de l'Église. Une expérimentation justement proposée lors des rencontres de mars dernier !

Bonne nuit, avec vous,
Philippe Laurent

→ **Philippe Laurent**
Maire de Sceaux

Retour en images



Solutions d'avenir

Le 17 mai, la Ville a proposé une rencontre-débat sur le thème des solutions innovantes à fort impact social. En partenariat avec le Groupe SOS, spécialiste de l'entrepreneuriat social, la Ville a accueilli trois ambassadeurs engagés sur ces questions : Cyril Dion réalisateur et co-fondateur de Colibris ; Anémone Berès, présidente de la fondation Envie ; Maxime de Rostolan, fondateur de Fermes d'avenir. Un événement qui s'est déroulé en présence de Philippe Laurent, maire de Sceaux ; Othmane Khaoua, conseiller municipal délégué à l'Économie sociale et solidaire (ESS) et Nicolas Froissard, vice-président du Groupe SOS et fondateur du Mouvement UP (voir interview page 15).



Rutilantes mécaniques

L'Union des commerçants et artisans de Sceaux (Ucas) et le Lions Club de Sceaux, en partenariat avec la Ville, ont fêté les voitures d'hier et de demain. Le 20 mai, un défilé de voitures anciennes, toutes plus rutilantes les unes que les autres, a pris place rue Houdan. Quant aux prototypes du futur, ils étaient présentés au jardin de la Ménagerie par les concessionnaires partenaires. De nombreuses animations sur le thème de la mobilité ont rythmé cette journée qui a ravi petits et grands.

RETOUR EN IMAGES



Rencontres sportives

Les 15 et 19 mai, plus de 1000 élèves des classes élémentaires de Sceaux ont participé aux Rencontres sportives. Cet événement, organisé par la Ville en partenariat avec les enseignants, comprenait un cross pour les plus grands, des ateliers de lancer et de précision ainsi qu'une course d'orientation sur le thème des Jeux Olympiques 2024 avec un système de questions-réponses évaluant les connaissances des jeunes.

Le mois de tous les défis

Sensations, dépassement de soi, esprit d'équipe et convivialité... le Défi de Sceaux a une nouvelle fois tenu toutes ses promesses. Le 13 mai au jardin de la Ménagerie, 500 collégiens de Lakanal et Marie-Curie se sont opposés lors d'épreuves sportives individuelles et collectives avec, à la clé, de nombreux lots à gagner.



En roues libres...

Le 21 mai, les familles et les sportifs se sont retrouvés au jardin de la Ménagerie pour tester différents types de vélos et participer à une promenade pour découvrir les environs de Sceaux. La traditionnelle bourse aux vélos, animée par l'association Mieux se déplacer à bicyclette en partenariat avec la ville de Bourg-la-Reine, a une nouvelle fois rencontré un vif succès.

À fond les manettes !

Le 29 avril, la Ville organisait la première édition de Sceaux gaming à l'Ancienne mairie. Plus de 300 jeunes, accompagnés pour certains de leurs parents, se sont affrontés de façon conviviale lors de tournois de jeux vidéos. Des stands de réalité virtuelle, de pilotage de drones et de simulation de vol étaient également proposés.

Le 19 avril dernier à l'hôtel de ville, plus de 400 Scéens sont venus assister à la restitution des débats "Parlons ensemble du centre-ville" qui se sont déroulés de février à mars 2017 au château de l'Amiral.

Centre-ville : une ambition partagée



L'intelligence collective
fait sens
à Sceaux

Près de 400 Scéens ont assisté à la soirée de restitution "Parlons ensemble du centre-ville" le 19 avril dernier à l'hôtel de ville.

Centre-ville : une ambition partagée**19**

c'est le nombre de rencontres citoyennes (restitution comprise) qui ont été organisées dans le cadre de la démarche "Parlons ensemble du centre-ville".

415

c'est le nombre de fois où le mot "jeunesse" a été cité lors des 19 rencontres citoyennes.

1008

c'est le nombre de Scéens ayant participé aux rencontres citoyennes.

Reconnaissance, émotion et fierté. C'est en ces termes que Philippe Laurent, maire de Sceaux, s'est exprimé le 19 avril dernier à l'hôtel de ville lorsqu'il a pris la parole en introduction de la soirée de restitution "Parlons ensemble du centre-ville". « *Je remercie les Scéens pour leur mobilisation ainsi que les élus et les services municipaux pour leur implication. J'ai beaucoup de fierté d'être maire d'une ville où l'intelligence collective veut dire quelque chose. Nous avons déjà connu cela avec la démarche "Parlons ensemble de Sceaux", nous avons retrouvé cette énergie avec "Parlons ensemble du centre-ville" »*, a ainsi indiqué Philippe Laurent. L'occasion pour ce dernier d'annoncer la poursuite de la démarche avec la mise en œuvre de quatre ateliers participatifs pour transformer les priorités exprimées par les Scéens en actions concrètes.

Une mobilisation exceptionnelle

Une forte participation. C'est le premier enseignement qu'il convient de tirer de la démarche "Parlons ensemble du centre-ville". En effet, 1 008 participants de tous âges et issus de tous les quartiers ont participé aux 18 rencontres citoyennes organisées durant les mois de février et mars dans le château de l'Amiral, récemment acquis par la Ville. Dans ce lieu symbolique du centre-ville, habillé pour l'occasion de plusieurs expositions, plus de 40 heures de débats ont permis à chacun de s'informer et de s'exprimer librement. Au-delà de la pertinence du dispositif mis en place, l'une des explications de cette forte mobilisation repose sur l'attachement profond des Scéens à leur centre-ville. Un attachement d'autant plus fort qu'il est un marqueur essentiel de l'identité scéenne. « *L'âme de Sceaux se révèle dans le centre-ville* », confiait ainsi une Scéenne lors de l'une des rencontres citoyennes.

Une évolution nécessaire

Cette forte mobilisation révèle également la conscience des Scéens de l'importance des enjeux métropolitains. Nombreux sont ceux qui ont su mettre en perspective leurs propositions en lien avec les transformations des environnements institutionnels et territoriaux actuels et futurs. Il en va de la métropole du Grand Paris, dont Sceaux fait partie, comme de l'émergence de grands projets urbains alentour susceptibles de concurrencer le centre-ville de Sceaux. Parmi eux, la création du site des Mathurins à Bagneux ou encore l'émergence d'un éco-quartier à Châtenay-Malabry en lieu et place de l'actuelle École centrale. Pour de nombreux habitants, l'évolution du centre-ville apparaît nécessaire. Toutefois, elle doit s'inscrire dans une continuité avec l'existant, sans rupture avec ce qui fonde l'identité du centre-ville, l'histoire et le charme de Sceaux. Plus que l'opportunité d'un changement, ce sont bien les conditions de ce changement qui ont fait l'objet d'un débat et dessiné les priorités qui en découlent.

Une offre pour la jeunesse

Les débats ont fait ressortir plusieurs priorités aux yeux des habitants. Ces priorités ont été formalisées dans le cadre d'une charte, approuvée à l'unanimité par le conseil municipal le 11 mai dernier, qui fixe les grandes orientations de l'évolution du centre-ville (voir page 9). La place de la jeunesse est l'une d'entre elles. Les nombreux jeunes ayant participé, qu'ils soient collégiens ou étudiants, ont majoritairement souligné que le centre-ville ne répondait pas à leurs attentes et envies. Ils le décrivent le plus souvent comme "un lieu de passage" dont ils se détournent au profit de Paris ou de centres-villes jugés plus attractifs. Le manque d'animations le soir et le prix élevé des commerces sont deux points de fragilité qui ont ainsi été fréquemment soulevés.

S'inscrire dans une continuité

Centre-ville : une ambition partagée



Témoignage

→ **Tatienne Laplanche**

Scéenne et participante à PECV



« J'ai été surprise par la mobilisation des habitants autour de la question de l'avenir du centre-ville et de la bienveillance des échanges. Sceaux n'est pas "une belle endormie" qui se repose sur ses

acquis. Les habitants ont des choses à dire et une vision pour le devenir du centre-ville. C'est rassurant et positif. "Parlons ensemble du centre-ville" a eu le mérite de créer le débat, bien au-delà des

rencontres citoyennes organisées dans le cadre de cette concertation. Il faut que cela perdure et que les propositions se transforment en actions même si cela doit prendre du temps. »

Préserver l'âme du centre-ville

Une préoccupation sur la place de la jeunesse scéenne dont se sont souvent emparés les parents eux-mêmes, interrogeant plus largement la diversification de l'offre commerciale et de loisirs, ou encore l'accession à un logement dans une ville qui accueillent plus de 9000 étudiants. Les Scéens sont en tout cas unanimes pour dire que la place accordée aux jeunes est une condition essentielle au dynamisme du centre-ville.

Quelle place pour la voiture ?

L'agrandissement et l'accessibilité du centre-ville sont également deux thèmes qui ont été fréquemment abordés lors des débats. Le prolongement de la rue piétonne jusqu'au parvis de l'église avec de nouveaux commerces et cafés est apparu comme un enjeu fort, qui fera d'ailleurs l'objet d'une expérimentation le **24 juin prochain** (voir page 9). Cette question s'est ainsi posée en lien avec la requalification de la place du Général-de-Gaulle et son rond-point jugés peu esthétiques. Pour beaucoup, ce site concentre un certain nombre de problèmes majeurs aux premiers rangs desquels la dangerosité induite par la circulation automobile et la fonction quasi-exclusive de stationnement de la place du Général-de-Gaulle. Le débat sur la place de la voiture en centre-ville a toutefois fait l'objet de divergences. Si certains ont réaffirmé le lien étroit entre l'offre de stationnement et l'attractivité commerciale, d'autres ont estimé que cette réduction n'aurait pas d'incidences sur l'activité commerciale, dès lors que des alternatives à la voiture particulière seraient proposées (parkings sécurisés pour les vélos, cheminements exclusivement piétons, etc.). Parallèlement, la création de parkings en

souterrain est apparue comme une vraie solution permettant à la fois de libérer la place du Général-de-Gaulle tout en maintenant une offre de stationnement satisfaisante en centre-ville.

Renforcer les liens sociaux

Les Scéens ont su se montrer extrêmement imaginatifs quand il s'agissait de réfléchir à leur centre-ville. Quelles soient simples ou complexes, de très nombreuses propositions ont émergé des échanges. Parmi elles, la mise en place d'un covoiturage local, la végétalisation de la ville avec une société d'horticulture, des véhicules hippomobiles pour aller du parc au centre-ville, la création d'une buvette et de jeux d'échec géants dans le jardin de la Ménagerie, l'installation de plusieurs fontaines, des voitures de golf pour accéder au centre-ville... Surtout, les Scéens ont manifesté leur souhait de développer la convivialité des lieux à travers une offre élargie de terrasses, cafés et restaurants. Mais plus encore, les habitants souhaitent « *créer et faire des choses ensemble*. » Ainsi, concernant le château de l'Amiral, les Scéens l'envisagent comme un futur centre culturel, une Maison des jeunes, une salle des mariages ou encore un lieu dédié à l'organisation de conférences. Pour d'autres, le château de l'Amiral pourrait devenir un fab lab (laboratoire de fabrication numérique), un café communautaire, une maison des métiers de bouche... Dans tous les cas, un lieu ouvert sur la ville !

→ Suivez l'actualité de la démarche sur le blog dédié parlonsensembleducentre-ville.sceaux.fr ou sur Facebook : @Parlonsensembleducentre-ville

Centre-ville : une ambition partagée



Le 24 juin prochain, le prolongement de la piétonisation de la rue Houdan sera expérimenté. C'est le premier acte fort qui résulte des échanges de "Parlons ensemble du centre-ville".

EXPÉRIMENTATION

La rue piétonne prolongée ... pour un jour !

L'expérimentation du prolongement de la piétonisation de la rue Houdan est le premier acte fort qui résulte des échanges de "Parlons ensemble du centre-ville". Elle a été annoncée par Philippe Laurent, maire de Sceaux, lors de la soirée de restitution du 19 avril. Cette expérimentation se déroulera le **samedi 24 juin de 9h jusqu'à minuit**. Elle concernera la portion de la rue Houdan située entre la rue de Penthievre et la rue du Docteur-Berger. Durant cette journée, la circulation automobile sera interdite tout comme le stationnement. Des compagnies de théâtre s'associeront aux commerçants pour animer cet espace rendu aux piétons (voir page 29).

Réalisée en 1974, à l'initiative de l'ancien maire Erwin Guldner, la piétonisation de la rue Houdan a constitué la première étape de création d'un véritable cœur de ville attractif et pérenne. Elle s'est traduite par une série continue d'aménagements totalement cohérents dans le temps et l'espace. « *Le quartier piéton doit pouvoir s'étendre lors d'événements particuliers ou tout simplement certains jours, afin d'accueillir les visiteurs dans un espace public sécurisé, propice aux rencontres et aux animations. L'audace dont la Ville a fait preuve il y a 40 ans doit pouvoir à nouveau s'exprimer !* », indique Philippe Laurent, maire de Sceaux.

→ Arrêté temporaire de l'expérimentation du prolongement de la piétonisation consultable sur www.sceaux.fr.



CHARTRE

La Ville s'engage à l'unanimité !

La synthèse de l'ensemble des débats qui se sont tenus dans le cadre de "Parlons ensemble du centre-ville" a donné lieu à l'élaboration d'une charte conçue avec l'ensemble des élus du conseil municipal. Elle a été approuvée à l'unanimité lors de la séance du conseil municipal du 11 mai dernier. Cette charte fixe le cadre des priorités exprimées par les habitants et orientera les choix des aménagements futurs. Elle précise que tout projet d'aménagement définitif et d'une certaine ampleur sera présenté au préalable aux citoyens pour concertation, selon des modalités adaptées.

La démarche "Parlons ensemble du centre-ville" se poursuivra au cours des années à venir. Il est en effet essentiel que soit encouragé l'engagement citoyen sur le long terme. En effet, la mise en œuvre des engagements de la charte, qui dessineront pour 50 ans le centre-ville de demain, prendra de nombreuses années. Un temps nécessaire pour assurer l'équilibre budgétaire obligatoire des dépenses, obtenir les partenariats indispensables et permettre le temps de la concertation avec l'ensemble des habitants.

→ Charte "pour l'avenir du centre-ville de Sceaux", en téléchargement sur le site www.sceaux.fr, rubrique Démocratie locale.

Au cœur de Sceaux



ANIMATIONS

L'été en fêtes !

Tradition ancestrale, la fête de la Saint-Jean célèbre l'arrivée de l'été. À cette occasion, la Ville organise chaque année une soirée familiale et festive au jardin de la Ménagerie. Cette année, elle se tiendra le **samedi 24 juin à partir de 19h**. Dans une ambiance médiévale, les participants seront invités à un apéritif offert par la Ville avant de déguster leur pique-nique. Une troupe de joyeux troubadours animera la soirée. Une restauration sera également assurée sur place et les plus jeunes bénéficieront d'ateliers maquillage, avant l'embrasement du grand feu de joie. Par ailleurs, de nombreux événements rythmeront l'été à Sceaux. À noter en particulier l'opéra de plein air *Les Noces de Figaro* les 16 et 17 juin (voir page 26), l'événement Théâtre en fête les 24 et 25 juin (voir page 29), la Nuit du cinéma jeunesse le 30 juin (voir page 29) ou encore le bal du 14 Juillet qui se déroulera le 13 juillet au soir au jardin de la Ménagerie. Le Domaine de Sceaux accueillera également le festival de l'Orangerie du 15 août au 17 septembre.

→ Programme des Fêtes de Sceaux disponible dans les équipements municipaux.



SCEAUX À L'HEURE DU MIDI

La *Coupo santo* à l'honneur

Sous le titre "Sceaux à l'heure du Midi", les manifestations prenant appui sur la tradition félibréenne et méridionale de Sceaux vont à nouveau animer la ville du **vendredi 9 au dimanche 11 juin 2017**. Au centre de ces festivités, la célébration du 150^e anniversaire de la *Coupo santo*, cette Coupe sainte dont l'étonnante histoire va faire l'objet de la conférence du samedi après-midi.

Marché de Provence

La 21^e édition du marché de Provence animera la rue piétonne durant trois jours. Toujours authentiques, artisanat et gastronomie s'y disputeront la palme du succès. Près d'une trentaine d'exposants et 20 000 visiteurs sont attendus.

Conférence sur la *Coupo santo*

Le 30 juillet 1867, à Avignon, au cours d'un banquet, des hommes politiques catalans offrent aux félibres provençaux une superbe coupe en argent, la *Coupo santo*. Par leur geste, les Catalans tenaient à remercier les Provençaux qui avaient accueilli chez eux, le 20 septembre 1866, le poète Victor Balaguer, député de Barcelone aux Cortès, exilé politique auteur d'un vibrant appel au réveil national de la Catalogne. C'était alors le début d'une longue amitié entre Catalans et Provençaux comme autres Français pratiquant la langue d'oc, ayant en commun un même fonds

culturel. Une belle histoire qui sera contée par trois grands connaisseurs.

Félibrée

Après la messe en langue d'oc célébrée en l'église Saint-Jean-Baptiste, c'est au jardin des Félibres que s'assembleront Félibres d'aujourd'hui et autre mainteneurs de la tradition. Une Félibrée au cours de laquelle le capoulié (président) du Félibrige présentera la célèbre Coupe.

Déjeuner catalan

Traditionnel lui aussi, ce déjeuner à caractère familial sera servi sous la grande tente du jardin de la Ménagerie (payant).

Grand spectacle

Sous cette même tente se tiendra le spectacle Musique et danse du soleil. Au programme, le Ballet *Joventut*, de Perpignan, en Catalogne de France. Direction : Olivier Seus (entrée gratuite). La journée se conclura par un *balèti*, bal populaire en langue d'oc, dirigé par l'ensemble Galouvielle et permettant au public de s'entraîner aux différentes danses provençales ou occitanes.

→ Retrouvez tous les détails dans le programme distribué vers le 25 mai dans les boîtes aux lettres, disponible dans les équipements municipaux et consultable depuis www.sceaux.fr.



Pont du Cabouillet à L'Isle-Adam.

SENIORS

Les temps forts de l'été

Nouvelle programmation du Temps des seniors, des Fêtes de Sceaux... Avec l'été, les idées de sortie se multiplient !

En juin, faites-vous du bien

La saison s'ouvrira **mardi 13 juin à 15h** avec une rencontre-santé à la résidence Les Imbergères, sur le thème "Comment bien préparer son été ?". Chacun pourra se renseigner pour garder son tonus en période estivale. Par ailleurs, tous les Scéens sont invités à la représentation de l'atelier de théâtre des seniors **vendredi 23 juin à 15h**. Humour garanti ! Enfin, **samedi 24 juin à partir de 19h**, petits et grands se retrouveront au jardin de la Ménagerie autour des traditionnels feux de la Saint-Jean (voir page 10). La Ville propose aux seniors des places assises et un service de transport en fin de soirée pour le retour à domicile. Pour en bénéficier, une inscription préalable est obligatoire auprès du service Vie sociale seniors.

SENIORS UN ATELIER POUR AMÉLIORER SON ÉQUILIBRE

Tous les mardis matins **du 27 juin au 5 septembre**, l'atelier "équilibre en mouvement" proposera des séances de gymnastique douce à la résidence Les Imbergères pour retrouver confiance en soi tout en développant son tonus et sa souplesse. Le contenu de l'atelier sera adapté en fonction des attentes des participants. Pour en savoir plus et s'inscrire à l'atelier, le service Vie sociale seniors organise une réunion **mardi 20 juin à 11h** à la résidence.

→ Renseignements : service Vie sociale seniors au 01 41 13 33 00 ou sceauxinfomairie@sceaux.fr.

En juillet et août, prenez la route

Pour découvrir les sorties et animations proposées aux seniors cet été, rendez-vous à la réunion de présentation du programme Le Temps des seniors **lundi 19 juin à 15h**, à la résidence Les Imbergères. Les sorties du Jeudi vous emmèneront ainsi pour une journée à Fontainebleau, ville d'histoire dont le château est classé au patrimoine mondial de l'Unesco, ou encore à l'Isle-Adam, une "ville parc" de charme au bord de l'Oise. Des sorties culturelles seront également proposées avec notamment la visite de la Philharmonie de Paris ainsi que des sorties de plein air comme la visite d'un élevage d'ânesses laitières à Chennevières-sur-Marne.

→ Renseignements : service Vie sociale seniors au 01 41 13 33 00 ou sceauxinfomairie@sceaux.fr. Programme Le Temps des seniors disponible dans les équipements municipaux et sur www.sceaux.fr.

EN BREF



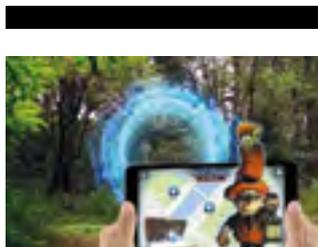
● Appel du 18 juin 1940

Dimanche 18 juin à 11h, Philippe Laurent, maire de Sceaux, les membres du conseil municipal, les représentants des Anciens combattants et le Comité scéen pour le souvenir du Général de Gaulle invitent les Scéens à commémorer le 77^e anniversaire de l'Appel du 18 juin 1940. La cérémonie se tiendra place du Général-de-Gaulle, devant le monument qui lui rend hommage.

● Plan canicule : faites-vous connaître !

Si vous êtes une personne âgée ou en situation de handicap isolée et vivant à votre domicile, le dispositif canicule vous permet de bénéficier d'un accompagnement en cas d'épisode caniculaire cet été. Pour en bénéficier, vous devez vous inscrire sur le registre nominatif de la Ville : cette démarche gratuite s'effectue en remplissant le dépliant "Canicule - grand froid" disponible dans les équipements municipaux. Le week-end, uniquement en cas d'alerte canicule déclenchée par la préfecture, vous pouvez joindre un référent au 06 45 75 20 61 de 9h à 12h et de 13h30 à 17h30.

→ Renseignements : coordination gérontologique au 01 46 60 35 38.



DÉCOUVERTE

Chasse au trésor

Tous les samedis du 3 juin au 30 septembre dès 15h, parcourez la ville en famille afin de refermer un portail magique et sauver le monde ! Pour permettre à tous de profiter de l'été tout en découvrant le centre historique de Sceaux, la Ville propose une chasse au trésor menée à l'aide d'une tablette numérique. Au fil des étapes dans les rues scénées, un lutin et des objets (coffres à ouvrir, cristaux magiques...) apparaîtront en trois dimensions sur la tablette. Pour interagir avec eux, les participants devront résoudre des énigmes et trouver des indices en observant leur environnement. Des astuces proposées au cours du jeu permettront à tous de finir la partie. Accessible dès 6 ans, l'aventure dure 1 h 30 environ et se joue en équipe jusqu'à six joueurs (dont au moins un adulte) ou en mode multi-joueurs si plusieurs équipes souhaitent concourir les unes contre les autres. La réservation et le paiement se font en ligne sur le site www.cbr.tours. Le tarif est de 79 euros par équipe, soit 13 euros par personne pour une équipe de six joueurs.

→ **Sceaux info mairie**
au 01 41 13 33 00 ou
sceauxinfomairie@sceaux.fr.



FAMILLES

Des aides financières pour l'école et les loisirs

Chaque année, la Ville réaffirme son engagement en faveur des familles. Les services à la petite enfance, l'enfance ou encore la jeunesse mobilisent ainsi 40% du budget communal et plus de la moitié des agents communaux au quotidien. En outre, la Ville propose trois aides financières sous conditions de ressources pour que toutes les familles bénéficient de la qualité de vie scéenne.

Allocation communale d'aide à la famille

En 2016, cette aide allouée par la Ville a permis à 130 Scéens âgés de 6 à 21 ans de mener leur scolarité dans des conditions favorables à leur réussite. Attribuée en fonction du quotient familial (calculé par les services de la Ville), l'allocation est allouée aux familles domiciliées à Sceaux au 1^{er} janvier précédent la rentrée de septembre.

Coupons Enfants et Jeunes

Par ailleurs, la Ville propose des coupons permettant de s'inscrire au sein d'une association sportive ou artistique, scéenne ou non scéenne sous convention avec la Ville. Les coupons Enfants s'adressent aux Scéens de 5 à 11 ans en fonction du quotient familial du foyer, calculé par les services de la Ville. Quant aux coupons Jeunes, ils concernent les Scéens âgés de 12 à 18 ans dont la famille reçoit l'allocation de rentrée scolaire versée par la Caisse d'allocations familiales. « Près de 200 Scéens ont bénéficié de ce coup de pouce à la pratique d'activités en 2016, précise Chantal Brault, premier adjoint au maire délégué à la Politique familiale. Cette aide est essentielle pour contribuer durablement à l'épanouissement de tous. »

ACCUEILS DE LOISIRS LE PLEIN D'ACTIVITÉS TOUT L'ÉTÉ

Chaque été, les animateurs des accueils de loisirs préparent un programme varié et de qualité pour les enfants de 3 à 12 ans. Les parents peuvent inscrire leur enfant aux accueils de loisirs proposés pendant les vacances d'été à partir de leur compte sur le Portail familles **jusqu'au dimanche 18 juin** pour la période du 10 juillet au 4 août et **jusqu'au dimanche 9 juillet** pour la période du 7 août au 1^{er} septembre.



Espace motricité fine à la crèche du Lycée, en libre accès par les enfants.

PETITE ENFANCE

Crèches municipales : pédagogie évolutive

Engagée pour une offre de services de haute qualité aux familles, la Ville dispose de 220 places d'accueil collectif municipal en petite enfance. Elle accorde une grande importance à la professionnalisation de ses agents, avec pour objectif de favoriser le bien-être et l'autonomie de l'enfant.

Formation et partage d'expérience

Outre les formations individuelles, la Ville encourage la prise d'initiatives et le partage d'expérience. Chaque année, l'ensemble du personnel participe à une journée de formation collective et les équipes sont associées à l'élaboration du projet pédagogique. En 2014, les agents ont réalisé un guide de bonnes pratiques d'ergonomie, pour la santé du personnel mais aussi pour améliorer la prise en charge de l'enfant. Les éducatrices sont également reçues à la bibliothèque pour des temps d'éveil autour

du livre. Une transversalité qui permet de renouveler les activités.

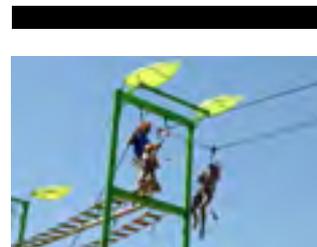
L'enfant au cœur de la réflexion

En 2016, Christel Dumaz, l'une des éducatrices de la crèche de la rue du Lycée formée à la pédagogie Montessori, a proposé un travail de réflexion pour accompagner l'enfant tout en lui posant des limites. Avec son équipe, elle a élaboré une "roue des compétences à développer pour dire plus souvent oui". Une démarche qui a permis notamment de faciliter la communication et d'améliorer la concentration des enfants. « *Ce projet a été présenté au personnel des autres structures, précise Chantal Brault, premier adjoint au maire délégué à la Petite enfance. Il s'inscrit dans la volonté de la Ville d'adapter les pratiques des agents aux nouvelles méthodes d'éducation.* »

DÎNERS DE RUE SORTEZ LES TABLES !

De mai à septembre, la Ville accompagne les Scéens qui souhaitent organiser un dîner de rue en prêtant tables et chaises et en réglementant la circulation. À cet effet, un formulaire de demande est disponible à l'hôtel de ville et l'accueil info mairie Les Blagis ou en téléchargement sur www.sceaux.fr, rubrique Services en ligne / Démarches administratives. Il est à déposer au moins trois semaines avant la date du dîner.

→ Renseignements : Sceaux info mairie au 01 41 13 33 00 ou sceauxinfomairie@sceaux.fr.



ESPACE-RELAIS

Vacances toniques !

Du 10 juillet au 4 août, les jeunes Scéens de 8 à 16 ans feront le plein d'activités à l'Espace-relais.

Au programme : deux baignades par semaine dont une en piscine découverte, des activités sportives et de détente variées (trampoline, tyrolienne, skate-board, rugby, vélo BMX, volley-ball...) en bases de loisirs ou encore des sorties culturelles. Les jeunes pourront notamment découvrir l'exposition musicale *Jamaïca Jamaïca !* à la Philharmonie de Paris, l'exposition *Game, le jeu vidéo à travers le temps* à l'espace Fondation EDF ou encore profiter de sorties au cinéma. Pour participer à ces animations gratuites, inscrivez vos enfants dès maintenant en vous rendant à l'Espace-relais ou à l'hôtel de ville, 122 rue Houdan.

L'Espace-relais accueille également les jeunes pendant l'année. Un accompagnement scolaire est proposé sous la forme d'aide aux devoirs individuelle ou en petit groupe, d'ateliers d'initiation numérique ou encore d'activités éducatives ludiques. L'implication des parents est demandée pour favoriser les progrès de l'enfant.

→ Espace-relais, 3 square de Bretagne. Tél. : 01 41 13 81 05. Ouvert du lundi au jeudi de 17h à 19h.

EN BREF



● Devenez assesseur

Les élections législatives se dérouleront les 11 et 18 juin. À chaque élection, la Ville fait appel à des électeurs scéens pour assurer le bon déroulement des scrutins. Ces assesseurs volontaires vérifient l'identité des électeurs et gèrent la liste d'émargement. Si vous souhaitez participer à ce temps de partage convivial et citoyen, merci de vous faire connaître auprès du service Population et citoyenneté.

→ **Service Population et citoyenneté** : 01 41 13 33 00 ou sceauxinfo@maire.sceaux.fr

● Service de transport pour voter

Les jours des scrutins (11 et 18 juin), un service de transport gratuit est proposé par l'unité locale de la Croix-Rouge aux personnes à mobilité réduite souhaitant aller voter. Une réservation préalable est nécessaire auprès de la résidence Les Imbergères.

→ **Résidence Les Imbergères**, 19 rue des Imbergères. Tél. : 01 46 60 35 38.



CERTIFICATION QUALIVILLE

Priorité à l'usager

Depuis 2011, la Ville soumet ses services à un exigeant processus d'audit et obtient chaque année la certification Qualiville.

Pour offrir un accueil toujours plus performant aux usagers, Sceaux s'est engagée en 2017 pour une nouvelle démarche de certification.

Une évaluation approfondie

La certification est menée par l'association française de normalisation (Afnor), un organisme agréé indépendant, sur la base de 33 critères. Tout au long de l'année, les services Sceaux info mairie, Population et citoyenneté ainsi que Finances/facturation font ainsi l'objet d'un contrôle rigoureux : les délais d'attente à l'accueil, l'efficacité du traitement des demandes ou encore la courtoisie des agents sont passés au crible. La notation, dont dépend l'attribution de la certification, tient compte également

d'enquêtes de satisfaction menées auprès des Scéens.

À l'écoute des Scéens

Du 16 janvier au 31 mars 2017, les services concernés ont proposé des formulaires d'enquête aux usagers. Les résultats de cette enquête soulignent la satisfaction des Scéens (taux de satisfaction des items évalués compris entre 98 à 100%) notamment en ce qui concerne les délais et la qualité des réponses fournies. Toutefois, la Ville relève des marges d'amélioration dans l'ergonomie du site Internet de la Ville ou encore la confidentialité des locaux.

→ Les résultats de l'enquête de satisfaction 2017 sont consultables à l'accueil de l'hôtel de ville, 122 rue Houdan, ou téléchargeables depuis www.sceaux.fr.

FACULTÉ JEAN-MONNET

DISTINGUÉE AU CONCOURS NATIONAL DE PLAIDOIRIE

Le concours national de plaidoirie en propriété intellectuelle (CN2PI) rassemble chaque année les étudiants issus des différents Master 2 de France spécialisés en propriété intellectuelle. En avril dernier, la faculté Jean-Monnet (université Paris-Sud) a organisé la 9^e édition du CN2PI à Sceaux. Un temps fort où les étudiants scéens se sont distingués en atteignant la demi-finale.



Lancement du Réseau francilien des élus solidaires en présence de Valérie Pécresse, présidente du conseil régional d'Île-de-France, et d'Othmane Khaoua, conseiller municipal de Sceaux délégué à l'ESS.



Témoignage

→ **Nicolas Froissard**

vice-président du groupe SOS

Quelle est l'implication du Groupe SOS à Sceaux ?

« Le Groupe SOS partage un objectif commun avec la Ville : consolider l'innovation sociale et le développement économique en faisant émerger des projets citoyens. Dans ce cadre, le Groupe SOS apporte son expertise à la Ville pour développer des actions dans le domaine de l'économie sociale et solidaire (ESS). Nous organisons des événements comme les UP conférences, avec des intervenants de renom tels qu'Idriss Aberkane à propos du biomimétisme ou Cyril Dion, réalisateur du documentaire *Demain*. Nous avons également co-construit avec la Ville le premier réseau social territorial up-sceaux.org. »

Quels sont les résultats de ce partenariat ?

« Avec déjà près de 1 000 membres actifs, up-sceaux.org est un succès. En outre, le réseau a pleinement joué son rôle lors de la démarche participative "Parlons ensemble du centre-ville". Les internautes ont fait remonter de nombreuses idées. Par ailleurs, nous avons reproduit le modèle du partenariat scéen avec d'autres collectivités. Notre projet est à présent d'internationaliser le réseau pour faire bénéficier les territoires d'un partage d'expérience le plus ouvert possible. »

ÉCONOMIE SOCIALE ET SOLIDAIRE

SCEAUX VALLEY

Favoriser l'engagement citoyen

Le 8 juin prochain, la démarche UP Sceaux sera présentée au Comité des régions de l'Union européenne dans le cadre du REVES Excellence Award 2017. Une distinction qui s'accompagne de nouvelles initiatives.

Accompagner les jeunes dans leurs projets

Pour faire émerger les initiatives citoyennes locales, la Ville a développé le réseau social up-sceaux.org (voir ci-contre). Pour encourager le bénévolat, elle a lancé la plateforme sceaux.hacktiv.org (voir ci-dessous). **Depuis le 1^{er} juin**, elle propose également un incubateur de projets aux Scéens âgés de 13 à 25 ans. Accessible depuis sceaux.fr, rubrique Éducation / jeunesse, cet outil est adossé au site Internet Wweeddo. Simple et pratique, il donne les clés pour construire un projet.

Partage d'expérience

Agir à l'échelle locale, mais aussi rayonner hors du territoire : telle est l'ambition de l'écosystème Sceaux Valley. La Ville figure ainsi parmi les membres fondateurs du Réseau francilien des élus solidaires, initié en mars dernier par la Région et l'association des maires d'Île-de-France (Amif). Ce réseau promeut la formation et le partage d'expérience entre élus de toutes sensibilités. Par ailleurs, la Ville participe au développement d'une banque de l'innovation sociale en ligne. Ce projet, lancé par le commissariat général à l'Égalité des territoires (CGET) et la délégation interministérielle à l'Économie sociale et solidaire (Diess) verra le jour fin 2017.

ESS DÉVELOPPER LA VIE ASSOCIATIVE



La plateforme sceaux.hacktiv.org permet aux internautes de se géolocaliser et visualiser en un clic les associations actives à Sceaux, inscrites sur la plateforme et qui recherchent des bénévoles. « Cette initiative est lauréate du label "La France s'engage" pour l'utilité sociale du projet et son caractère innovant. Elle nous permet d'atteindre de nouveaux publics », précise Othmane Khaoua, conseiller municipal délégué à l'Économie sociale et solidaire.

CONSEIL MUNICIPAL

Les principales décisions du 11 mai 2017



Prospective territoriale

Le conseil a approuvé, **à l'unanimité**, la charte pour l'avenir du centre-ville de Sceaux (voir page 9).

Habitat

Le conseil a décidé, **à l'unanimité**, de demander à l'État la dissolution de l'OPH Sceaux Habitat.

Le conseil a décidé, **à l'unanimité**, d'approuver les statuts modifiés de la société d'économie mixte (Sem) SEMASCEAUX et autorisé le maire à mettre au point la gouvernance, l'administration et la gestion de la Sem avec la ville de Bourg-la-Reine dans le cadre de ces statuts modifiés.

Développement durable - mobilité

Le conseil a décidé, **à l'unanimité**, de suspendre à compter du 1^{er} juin 2017 le dispositif d'aides municipales pour

l'achat de vélos à assistance électrique compte tenu des aides accordées par l'État.

Le conseil a décidé, **à l'unanimité**, de transférer la compétence de location de vélos en libre-service au Syndicat mixte Autolib' et Vélib' Métropole et décidé d'adhérer à la compétence optionnelle "Vélib" de ce syndicat.

Décisions du maire

Le maire a rendu compte des décisions qu'il a prises en vertu de la délégation reçue du conseil municipal, conformément à l'article L. 2122-22 du code général des collectivités territoriales.

Questions orales

Le maire a ensuite répondu aux questions orales qui lui ont été posées concernant :

- les annonces effectuées quant à un déficit prévisionnel du service Autolib' à la fin du contrat signé par le syndicat Autolib' ;
- les comptes rendus des entretiens passés avec les conseillers municipaux concernant la démarche "parlons ensemble du centre-ville" ;
- la collecte de textiles usagés sur la Ville.



Pour connaître le détail des décisions, rendez-vous sur www.sceaux.fr rubrique **Vie municipale / Conseil municipal**.
Prochaine séance du conseil municipal : **29 juin 2017**.

Prochainement à Sceaux

**FRANCO
SUISSE**



Villa Julia - Rue de la Chrétienté - Sceaux

Pour être informé en avant-première

 **01 46 66 50 50**  **franco-suisse.fr**



Bâtir l'excellence



sceaux-shopping.com

Commandez nos produits en un clic
sceaux-shopping.com

le prolongement de notre boutique 24h/24

GROUPE SCOLAIRE SAINTE JEANNE D'ARC



ÉCOLE ...

MATERNELLE ET PRIMAIRE :

- Éveil musical et linguistique dès la maternelle
- Anglais dès le CP
- Éducation physique
- Étude surveillée le soir
- Ateliers périscolaires culturels
- Initiation à une 2^e langue vivante : allemand, italien et espagnol dès le CM1

... et COLLÈGE :

- 2 langues vivantes dès la 6^e Anglais et allemand
- Anglais et espagnol
- Anglais et italien
- 3 langues vivantes en 5^e
- Latin et grec
- Mandarin et Russe en option le mercredi
- Passage des examens de Cambridge

CLUB DU SOIR DE 18H À 19H ET CLUB DU MERCREDI DE 13H30 À 19H POUR LE PRIMAIRE

ÉCOLE : 7, rue du Docteur Berger - 92330 SCEAUX - Tél. : 01 41 13 07 95

RER B, station SCEAUX

COLLÈGE : 27, rue des Imbergères - 92330 SCEAUX - Tél. : 01 41 13 07 87

Bus : 128 - 192 - 395



fca
ISOLATION & RAVALEMENT
DE VOS MAISONS ET COPROPRIÉTÉS...
MURS • MENUISERIES • COMBLES • VMC • RAVALEMENT
-30% de crédit d'impôt
Sceaux
fcaweb.fr
01 41 87 08 25



pcmp
Conseil • Marketing • Publicité
RÉGIE PUBLICITAIRE
COMMUNICATION PAR L'OBJET
ORGANISATION DE SALONS
STUDIO GRAPHIQUE
Agence de communication des collectivités locales d'Ile-de-France depuis plus de 30 ans.
Les Espaces Média-Services
28, boulevard de Courcelles
Crosby-Maubourg
77402 Marne-la-Vallée cedex 2
01 64 62 26 00
Réservez votre espace publicitaire dans le magazine de la ville de SCEAUX
Contact : David Tiefenbach
06 70 21 07 12
groupepcmp.fr

AU CŒUR DE SCEAUX

Artisans et commerçants



● La route des Indes

Les époux Alam proposent une nouvelle enseigne en lieu et place de leur restaurant Tily Crêperie. Dans un nouveau décor, découvrez une cuisine indienne très inspirée. Au menu : spécialités tandooris, pains maison, birianis, desserts et glaces indiennes. Le restaurant propose des menus pour le midi comme pour le soir, ainsi qu'une formule vente à emporter. La route des Indes livre également à domicile à partir de 25 euros.

→ **La route des Indes, 10 rue du Docteur-Berger.**
Ouvert tous les jours de 11h30 à 15h30 et de 19h30 à 22h30. Tél. : 01 46 61 55 95.



● Padam

Pascale Beyer propose un tout nouveau concept store. Padam est un lieu unique où vous pourrez découvrir de nouvelles marques pour la maison et des idées cadeaux. Mobilier, luminaires, linge de maison, vaisselle, décoration pour chambre d'enfant. Padam répond à tous vos besoins et vous conseille pour l'aménagement et la décoration de votre intérieur. La boutique propose également des produits français issus de son épicerie fine ainsi qu'une pause thé ou café.

→ **Padam, 10 rue Michel-Charaire.**
Tél. : 01 40 91 04 56.



● www.emploi-collectivites.fr

La société scéenne www.emploi-collectivites.fr fête ses dix ans de succès. Elle accompagne la mobilité des agents territoriaux et les met en contact avec les recruteurs. Elle compte 400 collectivités clientes et 160 000 profils. Le site affiche 1 000 000 visiteurs par mois et des centaines d'offres d'emploi. Chaque Scéen en recherche de mobilité dans la fonction publique peut ainsi déposer sa candidature anonymement et recevoir des propositions professionnelles.



SOLDES D'ÉTÉ À VOS MARQUES...

Les soldes d'été représentent un moment important pour tous ceux d'entre nous qui recherchent les meilleures promotions. Cette année, les soldes se dérouleront du **mercredi 28 juin au mardi 8 août**. Pour rappel, les articles soldés bénéficient des mêmes garanties que les produits non soldés. Ils doivent être remboursés ou échangés s'ils présentent un défaut.



BRADERIE

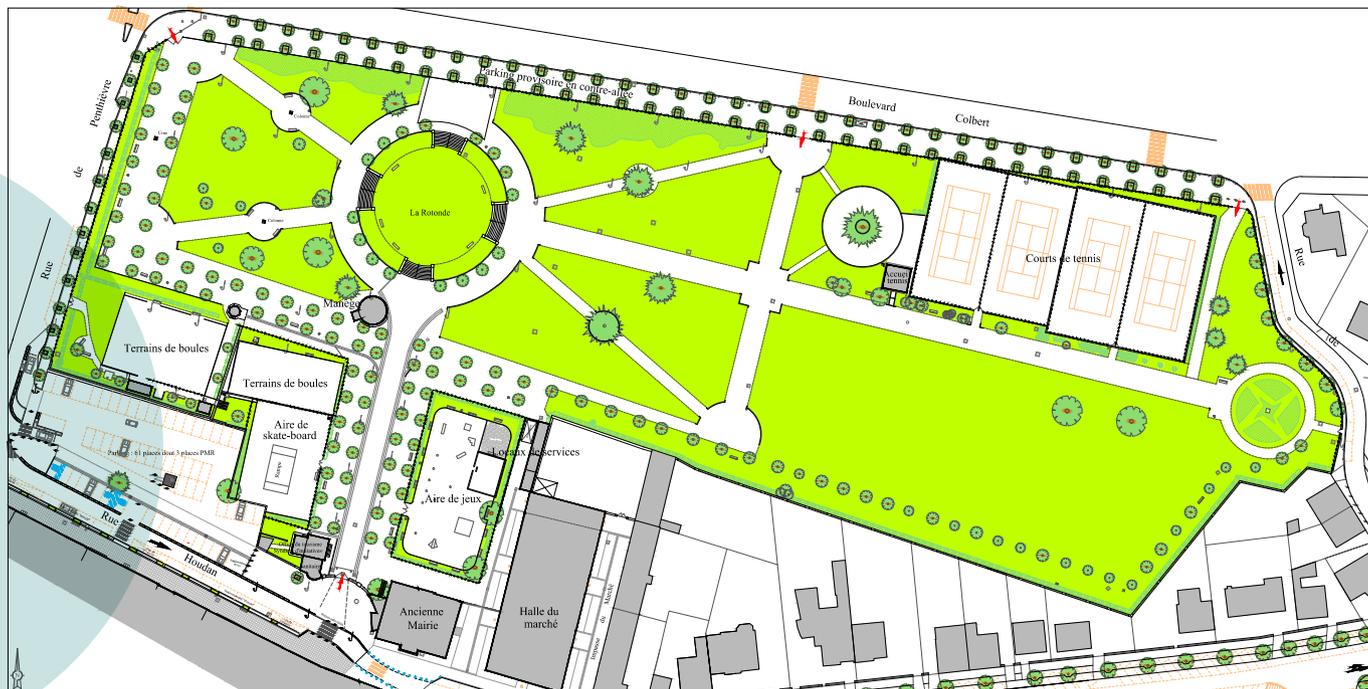
Dénicher la bonne affaire !

La 4^e édition de la braderie des commerçants se tiendra les **vendredi 2 et samedi 3 juin de 10h à 19h** dans le centre-ville. L'occasion de dénicher la bonne affaire !

La braderie des commerçants de Sceaux est l'un des rendez-vous incontournables du mois de juin. À la clé, des produits de qualité pour faire plaisir et se faire plaisir : prêt-à-porter pour toute la famille, maroquinerie, objets de décoration et d'ameublement, produits cosmétiques, jouets et bien plus encore. Cet événement est aussi l'occasion d'apprécier la diversité de l'offre commerciale scéenne. Pour vous repérer dans ce grand marché à ciel ouvert, des ballons rouges indiqueront les emplacements des stands des commerçants participant à l'opération et des affichettes seront apposées sur la vitrine de leurs boutiques. Soutenue par la Ville et organisée par l'Union des commerçants et des artisans de Sceaux (Ucas), cette nouvelle édition devrait à nouveau attirer de nombreux visiteurs.

→ **Liste des commerçants participant à l'opération sur www.sceaux-shopping.com.**

Cadre de vie



JARDIN DE LA MÉNAGERIE

Un espace de détente pour tous

Avec plus de trois hectares en plein centre-ville, le jardin de la Ménagerie occupe une place privilégiée dans la vie scéenne. Créé au 18^e siècle, ce lieu d'agrément propose divers équipements de loisirs ainsi que des animations tout au long de l'année. À l'approche de l'été, les Scéens pourront constater de nombreuses améliorations effectuées par la Ville.

Du tennis, de la lecture et bien plus

Pour offrir aux sportifs des conditions de jeu agréables en toute sécurité, la Ville a rénové en début d'année les clôtures des quatre terrains de tennis et termine la remise en état extérieure du club-house. Par ailleurs, elle met à neuf le kiosque qui permettra l'installation cet été d'un "salon de lecture". Proposée par la bibliothèque municipale **du 11 juillet au 1^{er} septembre**, cette animation se tiendra de 15h à 18h les mardis, jeudis et vendredis en juillet et en août ainsi

que les mercredis du mois d'août. Outre un espace de lecture aménagé sur l'herbe, de nombreux ateliers ludiques, musicaux et littéraires seront proposés.

Nouvel élan pour le skate-park

Fermé depuis plusieurs années, le skate-park sera intégralement rénové au cours de l'été. Avec une ouverture prévue à l'automne prochain, il comprendra deux surfaces différenciées selon le niveau de difficulté. Mini-rampe, bosses, marches... chacun pourra venir s'essayer au saut ou à la glisse qu'il soit en trottinette, vélo BMX, rollers ou skate-board. Le revêtement spécifique facilitera les roulements et permettra de limiter les nuisances sonores. « Nous avons souhaité revaloriser cet équipement pour que le jardin de la Ménagerie bénéficie à tous les âges, explique Philippe Tastes, adjoint au maire délégué aux Sports. Ce projet était très attendu par les jeunes

Scéens, que nous avons associés à la définition des besoins. Ils seront ainsi responsabilisés dans l'utilisation de cet espace. »

Un entretien continu

Par ailleurs, le jardin est entretenu au quotidien par la Ville qui a signé un bail emphytéotique de 99 ans en 1969 avec le Département qui en reste propriétaire. Deux jardiniers sont ainsi mobilisés à plein temps pour effectuer l'entretien des plantations et veiller à la propreté des lieux. En outre, la Ville va procéder durant l'été au remplacement des candélabres de l'allée d'honneur et de la rotonde. Vandalisé et fortement dégradé, le mobilier existant cèdera la place à un éclairage LED, économe en énergie, dont l'orientation réduira les nuisances lumineuses tout en sécurisant le cheminement des promeneurs.

AVANT-APRÈS

Préserver le cachet du centre de Sceaux

De l'église Saint-Jean-Baptiste à la maison de retraite Marguerite-Renaudin, la rue des Écoles se situe en plein cœur historique de Sceaux. Sa partie ouest, comprise entre les rues Florian et Marguerite-Renaudin, est aussi l'une des premières voies à faire l'objet d'une mutation profonde dans les années 80, tant en termes d'aménagement que d'architecture.

Des circulations fluidifiées

Quelques années après la piétonisation de la rue Houdan, la Ville choisit de substituer aux trottoirs étroits de la rue des Écoles un trottoir unique, situé au même niveau que la chaussée et séparé de celle-ci par un caniveau plat. Les bornes reliées par des chaînes sécurisent la circulation des piétons, encore peu habitués à cette disposition. Le stationnement aux abords de l'école du Centre est d'abord aménagé puis supprimé, en raison du dispositif de protection Vigipirate. Par ailleurs, les réseaux aériens sont enfouis, l'éclairage public rénové et le panneau d'affichage publicitaire de 4x3 mètres au pied du pignon du numéro 35 supprimé. La rue se trouve ainsi dégagée et embellie.

Des architectures de caractère

Le secteur bénéficie également d'une série d'opérations immobilières aux formes éclectiques. L'étage ajouté au 35 rue des Écoles présente une verrière en pignon caractéristique. Le pavillon au 32 rue des Écoles laisse place à une résidence en pierre de taille et combles à la Mansart. Du côté des numéros pairs, le 30 rue des Écoles, jusque-là occupé par des constructions modestes, fait l'objet d'une surélévation de facture contemporaine et son



L'aménagement de la rue des Écoles dans les années 80 harmonise et embellit la rue tout en préservant son cachet architectural.



rez-de-chaussée accueille un restaurant. Enfin, le 26-28 rue des Écoles est totalement reconstruit, en partie sur l'emplacement de la plus ancienne école de la ville, en associant promotion immobilière privée et logements aidés. La rampe d'accès commune aux deux parcs de stationnement souterrains est mise à profit pour amorcer le Trianon Colbert, un passage piétonnier privé sous voûte qui relie la rue des Écoles à la rue Houdan. Cette diversité s'inscrit dans le respect du parcellaire d'origine ainsi qu'une harmonie de couleurs. La rue gagne ainsi en cohérence tout en conservant une diversité propre au centre de Sceaux.

**« Cohérence
urbaine et
diversité
architecturale »**

CADRE DE VIE

Espace public



RÉNOVATION ÉNERGÉTIQUE

Lancez-vous !

Forte du succès renouvelé du Forum de la rénovation énergétique, la Ville propose une formation gratuite aux copropriétaires qui souhaitent réaliser des travaux d'économie d'énergie. Elle sera organisée le **jeudi 8 juin de 9h à 17h30** à l'hôtel de ville, 122 rue Houdan.

Au fil de la journée, les ateliers aborderont les dernières réglementations, la mobilisation de financements ou encore la méthode de gestion de projet et de mobilisation des copropriétaires. « *Passer de l'idée à l'action, tel est l'objectif de cette formation*, indique Florence Presson, adjointe au maire déléguée à la Transition énergétique. *Ce type d'atelier permet d'aborder des cas concrets et personnalisés, avec des intervenants de qualité.* » Marie-Laure Falque Masset, directrice du pôle Transition énergétique et écologique à l'Agence régionale de l'environnement et des nouvelles énergies (Arène) animera la formation. À ses côtés interviendront Thibault Debeauvais, ingénieur en rénovation énergétique à l'association des responsables de copropriétés (ARC), Laurent Naudin, conseiller de l'Espace info énergie de Vallée Sud - Grand Paris, et Étienne Bougard, chargé d'opérations à Énergies Positif, un syndicat d'économie mixte spécialisé sur les questions de financement de rénovation énergétique des copropriétés.

→ **Inscriptions depuis arene.idf.org, rubrique Agenda.**



LOGEMENT INTERGÉNÉRATIONNEL

Une solution solidaire

La démarche Sceaux campus menée par la Ville, en collaboration avec les établissements d'enseignement supérieur locaux, vise à répondre aux besoins spécifiques des étudiants, notamment en matière de logement. Dans cette perspective, la Ville a signé deux conventions de partenariat en faveur du logement intergénérationnel.

Partage et lien social

Le logement intergénérationnel permet à des personnes âgées vivant seules de proposer une chambre à des étudiants en recherche de logement. Trois systèmes existent : une chambre gratuite en échange de la présence du jeune le soir, une chambre dont le loyer modéré est complété par des services rendus par le jeune (faire les courses, partager les repas, sortir les poubelles...) ou encore une chambre à loyer classique. Ce principe contribue à lutter contre l'isolement des personnes âgées tout en aidant

des jeunes à mener leurs études dans de bonnes conditions.

Une cohabitation encadrée

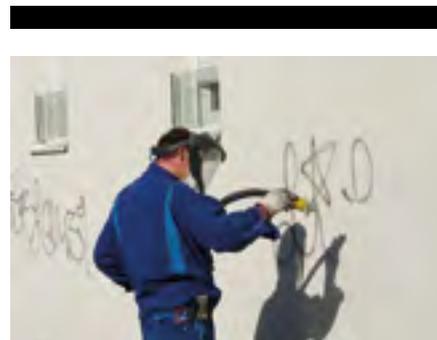
Engagée avec l'association Héberjeunes depuis 2013, la Ville a renouvelé la convention et élargi son partenariat à une seconde association Ensemble 2 générations. Une démarche menée en collaboration avec le bailleur Sceaux Habitat, office public de l'habitat. Les associations sont chargées de mettre en relation les étudiants avec les propriétaires ou locataires du parc social. Elles vérifient la qualité du logement proposé, l'engagement du jeune et l'informent de ses droits et devoirs. Enfin, le cas échéant, elles s'assurent du respect de la convention de cohabitation par les deux parties.

→ **Renseignements : service Habitat au 01 41 13 33 00 ou sceauxinfomairie@sceaux.fr.**

INFO ÉNERGIE ET HABITAT PERMANENCES GRATUITES

Chaque mois, Vallée Sud - Grand Paris (VSGP) organise des permanences gratuites pour les habitants du territoire ayant un projet de rénovation de leur logement. Des spécialistes proposent conseils et accompagnement pour définir le projet et mobiliser les aides. Pour faciliter les démarches des Scéens, deux permanences sont exceptionnellement organisées à l'hôtel de ville de Sceaux, 122 rue Houdan, les **7 et 21 juin de 14h à 17h.**

→ **Rendez-vous : Vallée Sud - Grand Paris au 01 55 95 95 32 ou energiehabitat@valleesud.fr.**



INCIVILITÉS

Haro sur les tags !

Engagée dans la lutte contre les incivilités et la préservation de la qualité du cadre de vie scéen, la Ville a mis en place un service d'enlèvement des tags et graffitis sur tous les bâtiments publics. Ce service propose également l'enlèvement à titre gratuit des inscriptions portées sur les façades, murs aveugles et clôtures des immeubles privés, visibles du domaine public et dans la limite des rez-de-chaussée.

Pour bénéficier de ce service, il suffit de transmettre une demande écrite auprès du service Espace public et environnement à l'aide du formulaire disponible à l'accueil de l'hôtel de ville et sur www.sceaux.fr, rubrique Tranquillité publique. Le formulaire doit être accompagné d'une copie du récépissé de dépôt de plainte, ce dernier ayant pour but de permettre aux services de police d'interpeller et de poursuivre les auteurs de tags, ainsi que d'une autorisation de travaux.

Pour rappel, la Ville dépense plus de 100 000 euros chaque année pour lutter contre les incivilités de toutes sortes.

→ **Service Espace public et environnement,**
Hôtel de ville, 122 rue Houdan, 92331
Sceaux cedex. Tél. : 01 41 13 33 00 ou
sceauxinfomairie@sceaux.fr.

VOLS À LA FAUSSE QUALITÉ

Restez vigilants !

Des vols commis au domicile de Scéens par des malfaiteurs se faisant passer pour des professionnels ou des représentants d'administrations sont parfois signalés en mairie. Quelques gestes simples vous éviteront de tomber dans leurs pièges.

Des méthodes bien rodées

De nombreux scénarios sont exploités par ces malfaiteurs. Par exemple, un faux plombier se présente chez vous afin de contrôler votre installation suite à une fuite d'eau importante chez votre voisin. Il vous demande d'effectuer avec lui des vérifications et en profite pour vous subtiliser des objets de valeur. Il est possible également qu'il informe ses complices des biens que vous possédez. Ceux-ci peuvent tenter un cambriolage par la suite.

Les bons gestes

Pour éviter ce genre de situation, ne laissez entrer personne si vous n'étiez pas informé d'une intervention. Utilisez l'entrebâilleur et le judas. Exigez de voir une carte professionnelle ou un justificatif d'intervention puis effectuez un contre-appel pour vérifier que la venue de la personne qui se présente chez vous est bien officielle. Pour cela, contactez votre bailleur, syndic, concierge, voisins ou encore la police. Utilisez les numéros de téléphone que vous avez en votre possession (figurant généralement sur les avis d'échéance ou les factures) et non ceux donnés par la personne qui se présente. Par ailleurs, ne conservez pas trop d'argent liquide ou d'objets de valeur (bijoux, etc.) chez vous.

→ **Commissariat de Châtenay-Malabry,**
28 rue du Docteur-Le-Savoureux à
Châtenay-Malabry au 01 40 91 25 00.

OPÉRATION TRANQUILLITÉ VACANCES PARTEZ SEREINS !

Ce dispositif gratuit permet la surveillance de votre domicile inoccupé en cas d'une absence continue de plus de sept jours. Pour vous inscrire, contactez le service municipal de Tranquillité urbaine en vous rendant à l'hôtel de ville (122 rue Houdan) ou remplissez le formulaire téléchargeable sur www.sceaux.fr, rubrique Services en ligne. Vous pouvez également adresser votre demande au commissariat principal de Châtenay-Malabry (28 rue du Docteur-Le-Savoureux, 92290 Châtenay-Malabry).

EN BREF



● Chacun sa tulipe !

Pour donner une seconde vie aux plantations des espaces verts municipaux, la Ville organise une distribution gratuite de bulbes de tulipes mercredi 7 juin dès 8h30 au jardin de la Ménagerie, 70 rue Houdan (à proximité de la Rotonde). Celle-ci prendra fin lorsque le dernier oignon aura trouvé preneur. Armés de sacs ou de paniers, soyez à l'heure car, comme dit l'adage : *"les premiers arrivés seront les premiers servis."*

● Plantations d'été : atelier pratique

Samedi 3 juin à 14h, les animateurs de l'association Espaces investissent le jardin des Voisins et conseillent les visiteurs sur les plantations à réaliser pour la période estivale ainsi que leur entretien (terrains de plantation, gestion des apports, arrosage, maladies...). Tout au long de l'année l'association Espaces propose des animations. Pour en savoir plus : www.association-espaces.org.

→ Jardin des Voisins, 31 rue Michel-Voisin, contact@lejardindesvoisins.org.



Réalisation de l'enrobé du trottoir rue du Maréchal-Foch.

ENFOUISSEMENT DES RÉSEAUX

Point d'étape

Maître d'ouvrage de l'enfouissement des réseaux, le Syndicat intercommunal de la périphérie de Paris pour les énergies et les réseaux de communication (Sipperec) a finalisé les interventions avenue de la Gare et rue du Maréchal-Foch. Point d'étape des chantiers en cours.

Quartiers Lycée et Robinson

L'enfouissement du réseau électrique entre dans sa dernière phase avenues Charles-Péguy, de Verdun et du Lieutenant Jean-Massé ainsi que rues Achille-Garnon, de la Flèche, Bertron, Lakanal, du Lycée (de la rue de Verdun à la rue Lakanal), ou encore Michel-Voisin. Le réseau une fois mis sous tension, les riverains sont informés par courrier et doivent contacter au plus vite les opérateurs pour réaliser les reprises de branchements sur leur

propriété. Selon la réactivité des particuliers pendant l'été, cette phase peut durer plusieurs semaines. En outre, les dates de câblage doivent encore être communiquées par Orange. Quant au boulevard Desgranges et à la rue du Lycée (entre les rues de Verdun et de Fontenay), les travaux d'infrastructure dans le domaine public se poursuivent.

De l'enquête à l'action

Par ailleurs, les travaux d'infrastructure dans le domaine public commenceront prochainement dans les secteurs actuellement en cours d'enquête. À commencer, d'ici la fin du mois, par l'avenue du Président-Franklin-Roosevelt entre la place Frédéric-Mistral et le carrefour Lakanal ainsi que les rues de Seignelay et Michel-Voisin (section sud).

ENQUÊTE QUELLES PRATIQUES DU VÉLO À SCEAUX ?

Dans le cadre du programme Sceaux à vélo 2016-2020, la Ville souhaite évaluer l'efficacité de ses actions et recueillir les attentes des Scéens. Que vous soyez ou non cycliste, cette enquête vous concerne. Le formulaire d'enquête est à remplir depuis www.sceaux.fr ou à l'aide du formulaire disponible dans les équipements municipaux d'ici le **14 juin** au plus tard.

Les travaux en juin et juillet 2017



Travaux effectués par la Ville

- 1 Restauration de l'église Saint-Jean-Baptiste
- 2 Création du futur Espace senior dans la résidence Les Imbergères
- 3 Travaux de rénovation au jardin de la Ménagerie (voir page 20)
- 4 Reprise du revêtement du parking du sentier de la Tour
- Entretien des chaussées et reprise des nids-de-poule
- Renouvellement et entretien du mobilier urbain, entretien des trottoirs et de l'éclairage public dans diverses voies
- Plantations dans diverses voies

Travaux réalisés par le Département

- 5 Reprise du revêtement du mail du boulevard Colbert, le long du jardin de la Ménagerie
- 6 Sondage des sols avant travaux sur des réseaux d'assainissement avenue de Bourg-la-Reine et au croisement de l'avenue de Bourg-la-Reine et de la rue Maurice-Ravel

Travaux réalisés par la Région et le Département

- 7 Rénovation du pôle Sciences et de la cour d'honneur de la cité scolaire Marie-Curie

Travaux réalisés par la Ville, le Sipperec et Enedis

- 8 Enquêtes auprès des riverains dans le cadre de l'enfouissement des réseaux électriques et de télécommunication dans les rues des Coudrais, Jean-Louis-Sinet, Maurice-Ravel, du Docteur-Roux et de Bagneux (section nord)
- 9 Enfouissement des réseaux et rénovation de l'éclairage public avenue du Président-Franklin-Roosevelt entre la place Frédéric-Mistral et le carrefour Lakanal, rues de Seignelay et Michel-Voisin (section sud) ainsi que boulevard Desgranges, avenue Charles-Péguy, rue Achille-Garmon, rue de la Flèche, rue Bertron, avenue de Verdun, rue du Lycée, rue Lakanal, avenue du Lieutenant Jean-Massé et rue Michel-Voisin (section nord) (voir page 24)

Travaux effectués par Enedis

- 10 Renforcement du réseau de moyenne tension boulevard Desgranges

Travaux réalisés par GRDF

- 11 Renouvellement du réseau de gaz rue Pasteur et avenue des Quatre-Chemins

Travaux réalisés par le Sedif

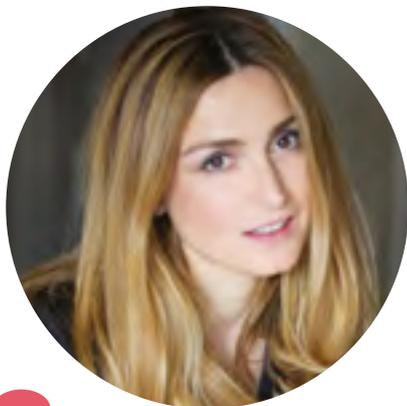
- 12 Réhabilitation des canalisations d'eau potable rues Guynemer et Alphonse-Cherrier

Travaux réalisés par l'Ehpad public Marguerite-Renaudin

- 13 Poursuite de la rénovation des bâtiments anciens de la maison de retraite publique Marguerite-Renaudin

Travaux réalisés par la RATP

- 14 Rénovation intérieure du terminus de bus Robinson



Témoignage

→ Julie Gayet

Comédienne et productrice de films

Pour quelles raisons avez-vous accepté ce projet ?

Avant de devenir actrice, j'ai suivi une formation de chant lyrique et j'ai été très émue par cette proposition de mise en scène. C'est aussi une grande responsabilité, car il faut se réinventer et surtout, créer un spectacle qui donne envie à un large public d'y assister. Pouvoir faire partager au plus grand nombre la puissance et le plaisir de l'opéra a été un élément déterminant.

Quels ont été vos choix de mise en scène pour cet opéra en plein air ?

Dès que j'ai accepté ce projet, j'ai voulu découvrir les sites historiques de notre tournée et je suis donc allée au domaine de Sceaux, lieu de nos premières représentations. La beauté du parc et du château ont immédiatement inspiré mes choix de mise en scène. Ce lieu est un décor magnifique en soi, il ne fallait surtout pas l'alourdir et conserver au contraire ses équilibres.

L'histoire du domaine de Sceaux vous a-t-elle influencée ?

C'est un lieu à la fois chargé d'histoire et toujours très vivant, notamment au plan musical. Un cadre idéal pour l'art lyrique et pour cet opéra de Mozart enjoué, qui repose sur la comédie et la satire sociale.



DOMAINE DE SCEAUX

Les Noces de Figaro

Pour sa 17^e édition, l'Opéra en plein air présente *Les Noces de Figaro* au château de Sceaux les **16 et 17 juin**. La mise en scène a été confiée à Julie Gayet, formée au chant lyrique avant de se consacrer au cinéma.

Élargir le public

Depuis sa création en 2001, la magie opère. Chaque année, un grand opéra du répertoire est présenté dans les plus beaux sites historiques de France et parmi eux, le domaine de Sceaux. Avec *Les Noces de Figaro*, célèbre opéra de Mozart, l'édition 2017 devrait une nouvelle fois réussir son pari : promouvoir l'opéra auprès d'un plus large public, soutenir la carrière des jeunes artistes lyriques et contribuer au développement culturel des territoires. Benjamin Patou, producteur des opéras en plein air, est particulièrement attaché à la diffusion de l'art lyrique "hors les murs" et aux interprétations de nouveaux artistes. « La sensibilisation du jeune public fait également partie du projet, ajoute-t-il. À Sceaux, nous accueillons lors des répétitions générales des jeunes issus de quartiers défavorisés, par exemple. »

Exigence artistique

Avec Julie Gayet (mise en scène), Yannis Pouspourikas (direction musicale) et le Music Booking Orchestra (orchestre d'Anne Gravoin), cette création s'appuie sur la dimension populaire et festive de l'art lyrique, inspirée par la Comedia dell'arte. « Nous avons fait le choix d'un décor épuré, car le château de Sceaux est un décor à lui seul, explique Julie Gayet. Un kiosque permettra aux musiciens d'être sur scène avec des personnages qui circuleront autour, de manière à restituer toute la vivacité et la légèreté de cet opéra. » Plusieurs améliorations sont par ailleurs apportées cette année : une nouvelle configuration de la scène en arène, une meilleure visibilité ou encore un soin particulier apporté au confort des spectateurs. Des évolutions qui devraient assurer un large succès aux *Noces de Figaro*...

→ Opéra en plein air *Les Noces de Figaro*, les 16 et 17 juin à 19h30 au château de Sceaux. Billetterie en ligne sur www.operaenpleinair.com ou à la Maison du tourisme, 70 rue Houdan.

Les fêtes de Sceaux



FÊTE DE LA MUSIQUE

Sceaux au diapason

Cette année, la ville s’animera dès 15h et jusqu’à minuit au rythme de nombreux concerts en accès libre.

À l’entrée du jardin de la Ménagerie, de 15h à 19h30, les orchestres jeunes et adultes amateurs de l’EDIM, école de musiques actuelles implantée à Cachan, ouvriront les festivités avec un concert pop rock.

À l’hôtel de ville, de 16h à 17h30, se produiront les orchestres à cordes du conservatoire à rayonnement départemental de Bourg-la-Reine/Sceaux. Au programme : Ludwig van Beethoven, Richard Sherman, John Lennon et Paul McCartney, Léonard Cohen, Jean Sibelius, Astor Piazzolla. **De 20h30 à 22h**, la musique classique sera également à l’honneur avec les orchestres de Jeunes Alfred Coewenguth.

Dans la partie piétonne de la rue Houdan, la chorale À Cœur Joie La Villanelle chantera **de 19h30 à 20h30** son répertoire de chansons populaires françaises.

Au domaine de Sceaux, de 19h à 21h30, plusieurs concerts classiques autour de l’œuvre d’Ovide *Les Métamorphoses* seront organisés en partenariat avec les neuf conservatoires du territoire Vallée Sud - Grand Paris. Ils seront joués dans six différents bosquets du parc. Des ensembles à vent, des orchestres à cordes, des ensembles de cuivres et des chœurs enchanteront le parc de Sceaux. Au pavillon de l’Aurore, des orchestres à cordes et danse se produiront **à partir de 19h**. Par ailleurs, plusieurs concerts de jazz et de musiques actuelles se dérouleront **à partir de 20h**, dans la cour du Petit Château.

Les fanfares des neuf conservatoires joueront ensuite **de 21h30 jusqu’à 22h30**. Plus de 200 musiciens et danseurs amateurs présenteront une vingtaine de créations originales musicales et chorégraphiques. Le public pourra également participer au pique-nique géant qui se tiendra à la tombée du jour sur le parterre du caprice.

Au centre commercial des Blagis, de 19h30 à 20h30, la chorale Sortilège reprendra des standards de la chanson française.

Au jardin de la Ménagerie, de 20h à minuit, se succéderont plusieurs concerts. *Music Sceaux Live*, la scène des artistes du Déclencheur de La Caisse claire, débutera **à 20h** avec le groupe rock Dry Can, suivi **à 21h** par Madame Dame (électro rock). Le groupe Magic Michel Orchestra (composé d’une quarantaine de musiciens, adhérents de l’Animathèque MJC) débutera son concert **à 22h** pour vous faire danser jusqu’à minuit sur les grands titres de groupes cultes.

Les commerçants de Sceaux célèbreront également la musique. Rendez-vous **au café des Félibres** (62 avenue du président F. Roosevelt) **de 17h à 23h**, au rythme de variétés internationales.

→ Plus de renseignements auprès du service de l’Action culturelle au 01 41 13 33 00 ou sceauxinfomairie@sceaux.fr et www.domaine-de-sceaux.hauts-de-seine.fr ou 01 41 87 29 50.

Ça bouge à Sceaux



Conférence

→ **Le tsar Pierre I^{er}**

L'association Les Rencontres littéraires et artistiques de Sceaux (RLAS) propose le 20 juin à 14h30 une conférence avec projection ayant pour thème la visite du tsar Pierre I^{er} de Russie à Sceaux. Elle sera animée par Dominique Brême, directeur du musée du domaine départemental de Sceaux.

En mai 1717, le duc et la duchesse du Maine ont reçu cet hôte exceptionnel dans leur château de Sceaux. Arrivé en France le 4 mai pour un séjour d'agrément et de rencontres diplomatiques, le tsar Pierre I^{er} de Russie, dit Pierre le Grand (1672-1725), gouverne la Russie depuis 28 ans lorsqu'il visite la France pour la première fois, en 1717. Fasciné par les demeures royales, il se rend à Versailles et à Fontainebleau notamment, et rencontre le duc et la duchesse du Maine dans leur château de Sceaux. Les mémorialistes de l'époque ont alors décrit un homme complexe, imprévisible et grossier, mais dont la présence impressionnante lui conférerait beaucoup de prestance...

→ **Ancienne mairie, 68 rue Houdan. Renseignements auprès de Marie-Lou Schenkel au 01 46 61 25 88 ou 06 52 71 49 52 ou rlas.sceaux@gmail.com.**



OPÉRA

Aria Lirica présente Don Giovanni

L'association d'artistes lyriques amateurs Aria Lirica, présidée par Yann Brett, présentera *Don Giovanni*, opéra de Mozart, les **29 et 30 juin à 19h30** au théâtre Les Gémeaux.

Défi réussi

Entièrement composés d'artistes amateurs, l'orchestre et la troupe de chanteurs d'Aria Lirica se sont lancés un défi : jouer *Don Giovanni* avec une interprétation digne de celle d'une troupe professionnelle sur la scène réputée des Gémeaux à Sceaux. Après 18 mois de travail et de répétitions, la troupe est prête et confiante. « *C'est une belle aventure humaine qui nous a tous permis de progresser*, souligne Yann Brett, interprète du rôle de Leporello. *En persévérant malgré les contingences matérielles, nous avons créé une émulation collective et développé des liens solides au sein de la troupe.* »

Plus de 30 musiciens

Après avoir joué une première fois *Don Giovanni* en 2009 au théâtre Les Gémeaux, Aria Lirica se produit cette année avec un orchestre de 35 musiciens, dirigés par Félix Matus-Echaiz, qui accompagnera les huit solistes et huit choristes. « *Diriger Don Giovanni, c'est le rêve de tout chef d'orchestre*, explique Félix Matus-Echaiz. *Le projet de Yann Brett m'a immédiatement enthousiasmé et peu à peu, nous avons créé un orchestre composé de musiciens amateurs de très bon niveau.* » Et prêts à jouer ce chef d'œuvre universel et intemporel !

→ ***Don Giovanni*, par Aria Lirica les 29 et 30 juin 2017 à 19h30 au théâtre Les Gémeaux / scène nationale, 49 avenue Georges-Clemenceau. Tél. : 01 46 61 36 67.**

MUSIQUES EN COURTS CLÔTURE DES INSCRIPTIONS

Les inscriptions à Musiques en courts sont ouvertes **jusqu'au 11 juin**. Ce concours, organisé par la ville de Sceaux et son cinéma Le Trianon, en partenariat avec l'Animathèque MJC, est destiné à récompenser les meilleures compositions originales créées à partir de courts métrages existants. Il est ouvert à tous les musiciens créateurs et compositeurs non professionnels, en individuel ou en collectif.

→ Renseignements au 01 41 13 33 00 et sur www.musiques-en-courts.fr.

Ça bouge à Sceaux



THÉÂTRE EN FÊTE

Tous en scène !

Le week-end des **24 et 25 juin**, la Ville invite le public à assister aux représentations de compagnies professionnelles ou amateurs scéennes, qui joueront dans différents lieux et pour une bonne part en plein air. À l'instar de la Fête de la musique, des comédiens investiront l'espace public ou les équipements municipaux pour faire découvrir leurs projets théâtraux et se faire connaître plus largement.

Spectacle, lectures...

La compagnie Parciparlà présentera *Le Roman de Renart*, dans une adaptation moderne et accessible aux enfants dès 4 ans. Le collectif Attention fragile proposera une lecture d'écrits de femmes célèbres (Marie Curie, Marilyn Monroe, Sarah Bernhardt et Joséphine Baker). Quant à la troupe Anima sana in corpore sano, elle jouera un extrait de son spectacle

de fin d'année *Boulevard du boulevard du boulevard* sur un texte de Daniel Mesguich. Enfin, l'association Lysias Sceaux célébrera l'art oratoire avec deux exercices de plaidoirie et d'éloquence.

... fables et poésie

La formation Arc en lin (sous réserve) interviendra autour des fables de la Fontaine en connivence avec le public. De même, la compagnie Les Crayons interprétera *Le dos de la langue - Poésie parade*, une représentation autour de poèmes avec Jacques Rebotier, poète et metteur en scène.

→ **Programme détaillé de Théâtre en fête prochainement disponible dans les équipements de la ville. Renseignements auprès du service de l'Action culturelle au 01 41 13 33 00 ou sceauxinfomairie@sceaux.fr.**

TOURISME À LA DÉCOUVERTE DE SCEAUX

Le **samedi 8 juillet à 14h**, la Maison du tourisme de Sceaux propose une visite guidée de la ville, gratuite et sur inscription. De Jean-Baptiste Colbert à Marie Curie, la guide conférencière Corinne Jager vous emmènera durant deux heures à la rencontre des personnalités historiques de Sceaux et de son riche patrimoine. Les inscriptions sont ouvertes à tous, dès à présent.

→ **Renseignements et inscriptions obligatoires (nombre de places limité) auprès de la Maison du tourisme, 70 rue Houdan, jardin de la Ménagerie. Ouvert du mardi au samedi de 10h à 12h30 et de 14h30 à 17h30. Tél. : 01 46 61 19 03.**



Le Trianon

→ **Nuit du cinéma jeunesse**

Le vendredi 30 juin, le cinéma Trianon situé au 3 bis rue Marguerite-Renaudin propose trois films à tarifs réduits.

L'Ascension à 21h

de Ludovic Bernard (France, 2017, 1h43). Bonne surprise de ce début d'année, *L'Ascension* révèle à l'écran l'humoriste Ahmed Sylla. Une comédie cocasse et tendre. Pause entre 22h45 et 23h15.

Les gardiens de la galaxie à 23h15 (vol. 2 en 3D)

de James Gunn (États-Unis, 2017, 2h16). Toujours aussi inventif et spectaculaire, on retrouve avec plaisir Star-Lord et ses acolytes. Pause entre 1h30 et 2h.

Alien : Covenant à 2h

de Ridley Scott (États-Unis, 2017, 2h05). Interdit aux moins de 12 ans. Signé Ridley Scott, ce sixième opus de la saga est une suite directe de *Prometheus* (2012) et un prequel au tout premier *Alien le 8^e passager* (1979). Fin au petit matin, vers 4h. Un petit-déjeuner sera proposé aux spectateurs.

→ **Tarifs : 1^{er} film à 3 euros ou 9 euros les trois séances avec supplément 3D inclus. Tél. : 01 41 13 33 00.**



Ça bouge à Sceaux



ANIMATHÈQUE MJC ET CSCB

À vos agendas !

Animathèque MJC

L'Animathèque MJC organise ses inscriptions annuelles aux ateliers (hors activités musicales). Pour les adhérents qui souhaitent se réinscrire, la période du lundi 12 au samedi 17 juin leur est réservée.

Les inscriptions pour tous (adhérents compris) auront lieu du lundi 19 juin au samedi 1^{er} juillet. Si vous hésitez, un "Pass découverte" permet de découvrir trois activités différentes (hors musique) afin de vous aider dans votre choix avant de vous inscrire.

→ Animathèque MJC, 21 rue des Écoles. Tél. : 01 43 50 05 96.

CSCB

Au centre social et culturel des Blagis, la réinscription des adhérents pour la même activité se déroule du 6 au 16 juin. À partir du 17 juin, les inscriptions sont ouvertes à tous. Par ailleurs, l'atelier théâtre propose le samedi 10 juin, trois représentations. Les enfants joueront à 17h *Tom à la licorne* de Jacques Dupont, les adolescents *Le bourgeois gentilhomme* de Molière à 18h et les adultes *L'assemblée des femmes* d'après Aristophane (adaptation de Robert Merle) à 20h. Le samedi 1^{er} juillet à 20h45, les ateliers danse présenteront un spectacle au théâtre Les Gémeaux / scène nationale.

→ CSCB, 2 rue du Docteur-Roux. Tél. : 01 41 87 06 10.



VIE ASSOCIATIVE

À cœur joie : 60 ans déjà !

Le samedi 10 juin à 20h45, la chorale À cœur joie Sceaux - La Villanelle présentera pour son 60^e anniversaire un hommage aux compositeurs français à l'église Saint-Stanislas. Au programme : le *Te Deum* de Georges Bizet ainsi que des œuvres de Gabriel Fauré, Saint-Saëns, César Frank et Charles Gounod.

Donner de la voix

Créée en 1957 par Alain Chouvet, À cœur joie Sceaux - La Villanelle rassemble une soixantaine de choristes amateurs, sous la direction de sa présidente Jacqueline Vincent et du chef de chœur Odile Chateau. Elle fait partie du mouvement À cœur joie, qui compte aujourd'hui 500 chorales en France et organise les Choralies internationales de Vaison-la-Romaine. À Sceaux, la chorale se produit régulièrement à Noël, lors de la fête de la musique

et lors de la fête des Félibres (du 9 au 11 juin 2017).

Un vaste répertoire

Son répertoire comprend des œuvres classiques de musique religieuse, des chants folkloriques ou encore des chansons modernes harmonisées pour le chant choral... Enfin, Sceaux étant jumelée avec la ville anglaise de Royal Leamington Spa et la ville allemande de Brühl, À cœur joie nourrit des échanges réguliers avec les chorales The Warwickshire Singers (Leamington) et MGV Sängerbund (Brühl) avec lesquelles elle se produit.

→ Concert du 60^e anniversaire de la chorale À cœur joie Sceaux - La Villanelle le 10 juin à 20h45 à l'église Saint-Stanislas, 104 avenue Gabriel-Péri à Fontenay-aux-Roses. Renseignements : 01 55 52 06 93 ou lavillanelle.sceaux@gmail.com.

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE RÉVISER LE BAC ?

Avant les épreuves du baccalauréat, les horaires de la "Galerie" de la bibliothèque municipale seront exceptionnellement étendus du 7 au 14 juin pour permettre aux lycéens de réviser sereinement : de 10h à 19h30 les mercredi 7, jeudi 8 et vendredi 9 juin ; de 10h à 18h le samedi 10 ; de 10h à 19h30 les mardi 13 et mercredi 14. Les horaires des autres jours restent inchangés.

→ Bibliothèque municipale, 7 rue Honoré-de-Balzac. Tél. : 01 46 61 66 10.

Ça bouge à Sceaux



AUTEURS SCÉENS

Au fil des pages...

Les plumes scéennes sont nombreuses. *Sceaux Mag* vous invite à les découvrir. L'occasion de rester à la page.

Des robots et des hommes

L'intelligence artificielle et les robots fascinent et cristallisent les peurs. Laurence Devillers, professeur à l'université Paris-Sorbonne en informatique appliquée aux sciences sociales, met en perspective les solutions possibles pour préparer notre avenir et répondre aux enjeux éthiques.

→ Laurence Devillers, *Des robots et des hommes*. Éditions Plon.

Traction avant Citroën

En 2017, la Traction avant Citroën fête les 60 ans de la fin de sa production. L'occasion rêvée de célébrer cette voiture intemporelle, à travers un bel album publié par l'éditrice scéenne Emmanuelle Gaillard.

→ Olivier de Serres, *Traction avant Citroën*, Le Faune Éditeur. www.lefaune-editeur.fr.

CONCOURS DE DESSIN TALENTS EN HERBE

Mercredi 14 juin de 14h à 17h, l'association des Artistes scéens organise un concours de dessin pour les enfants âgés de 4 à 11 ans. Il aura pour thème "Je pars en vacances" et se tiendra au jardin de la Ménagerie. Le matériel sera mis à disposition des jeunes artistes afin qu'ils puissent s'exprimer pleinement et sans contrainte. La remise des prix s'effectuera à 17h30. Lors du concours, une exposition sera également présentée au public. Une centaine d'enfants sont attendus...

→ Concours de dessin, le 14 juin de 14h à 17h au jardin de la Ménagerie. Tél. : 01 47 02 49 60.

Les relations presse à l'heure du digital

Blogueurs, influenceurs... la sphère digitale est une nouvelle caisse de résonance qui démultiplie les messages. Les métiers de la communication, du marketing et des médias ont dû se réinventer, et notamment celui de consultant en relations presse.

→ Marie-Laure Laville, *Les relations presse à l'heure du digital - des influenceurs aux ambassadeurs*, disponible en ligne sur le site www.editions-kawa.com.

Heureux printemps

Née en Martinique en 1966, Chantal Cirédem s'exprime à travers son troisième recueil de poésie. Autodidacte, après une jeunesse chaotique, elle nous emmène à la découverte du printemps qui s'est installé progressivement dans sa vie.

→ Chantal Cirédem, *Heureux printemps*, disponible au format numérique sur www.edilivre.com

Talent scéen

→ Grégoire Baréty

Grand amateur de tennis, ce jeune Scéen de 16 ans a remporté le 8 avril dernier le titre de champion de la ligue des Hauts-de-Seine, dans la catégorie des 15/16 ans. Une belle performance qui fait également la fierté du Tennis club de Sceaux et de son entraîneur Dominique Laville, car Grégoire est le premier joueur du club à avoir remporté ce titre généralement ravi par les "grands" clubs du département (Bagneux, Boulogne et Levallois). Aujourd'hui élève de seconde au lycée Lakanal, ce jeune champion a intégré le TC Sceaux dès l'âge de 4 ans et lui est resté fidèle depuis plus de 10 ans, avec un beau palmarès à son actif puisqu'il fait partie des cinq meilleurs joueurs du club. Tout en faisant quelques sacrifices liés à la priorité des études. « Je suis passionné par le tennis depuis l'enfance, mais il est parfois difficile de concilier son hobby avec le lycée, il faut faire des choix », explique Grégoire. Après une période d'interruption, il a retrouvé son club et participe également aux entraînements des enfants avec Dominique Laville « pour s'amuser et se détendre », précise-t-il. Avant son prochain défi : les championnats de France qui se dérouleront en août à Dijon.



Ça bouge à Sceaux

EN BREF



● **La Grenouillère**

Située en bordure du parc de Sceaux, la piscine de plein air La Grenouillère vous accueille jusqu'à début septembre inclus, tous les jours de la semaine de 9h à 19h. L'équipement dispose notamment de deux bassins olympique et d'apprentissage, d'une fosse à plongeurs, d'une pataugeoire, d'un bâtiment équipé de vestiaires cabines ainsi que d'une cafétéria avec terrasse et restauration.

→ **Piscine La Grenouillère, 148 avenue du Général-de-Gaulle à Antony.**

● **Tous à vélo jusqu'à Paris...**

En famille ou entre amis, tous les cyclistes de la région francilienne vont converger vers Paris pour se retrouver aux Invalides le **dimanche 4 juin à 12h30** et partager un grand pique-nique.

La participation, gratuite et ouverte à tous, n'exige aucune inscription préalable. Comme chaque année, le départ de Sceaux pour rejoindre le cortège d'Antony aura lieu à 11h à l'angle de la rue de Penthièvre et du boulevard Colbert. Chaque cortège a son code couleur vestimentaire. Le cortège d'Antony est en rouge. Pensez-y !

→ **Plus de renseignements : www.mdb-idf.org/convergence.**



STAGE MULTISPORTS

Le temps des vacances...

La Ville encourage la pratique sportive dès le plus jeune âge et propose, pendant les périodes de vacances scolaires, des stages multisports destinés aux enfants âgés de 8 à 12 ans. Le prochain stage se déroulera **du 10 au 13 juillet de 9h30 à 16h30**, au gymnase du Centre (29 rue des Imbergères). Inscrivez votre enfant sans attendre !

Découvertes sportives

Les disciplines sportives proposées sont variées, afin de répondre aux envies du plus grand nombre. L'implication des clubs scéens partenaires contribue à la qualité de l'encadrement de ces stages qui mettent à l'honneur les sports collectifs, d'opposition ainsi que l'athlétisme. La richesse du contenu et l'alternance des activités dispensées

favorisent ainsi la découverte et l'orientation sportive de l'enfant de manière ludique.

Un encadrement de qualité

Les stages sont encadrés par des éducateurs sportifs de la ville. L'organisation des journées est coordonnée par la Ville, à l'exception du repas qui est à prévoir par la famille. Le tarif des stages multisports est calculé en fonction du quotient familial qui tient compte des ressources du foyer. Le nombre de places est limité et les inscriptions prises en compte dans l'ordre d'arrivée.

→ **Renseignements auprès du service des Sports au 01 41 13 33 00 ou sceauxinfomairie@sceaux.fr.**



TENNIS OPEN DE FRANCE HANDISPORT

La 32^e édition du BNP Paribas Open de France se déroulera au parc de Sceaux **du mardi 20 au dimanche 25 juin 2017**. Ce tournoi de tennis handisport figure aujourd'hui dans le circuit mondial Super Série de la discipline. Les premières phases de qualification auront lieu les mardi et mercredi et les finales se disputeront les samedi et dimanche. Restauration sur place.

→ **Tournoi BNP Paribas Open de France de tennis handisport, du 20 au 25 juin 2017, au parc de Sceaux, 148 avenue du Général-de-Gaulle à Antony.**

Ça bouge à Sceaux



La Fête du sport se tiendra le samedi 9 septembre de 15h à 18h au jardin de la Ménagerie.

ACTIVITÉS SPORTIVES

À la découverte des clubs scéens

À l'occasion de la fin d'année scolaire, *Sceaux Mag* vous propose un tour d'horizon des événements organisés par certains clubs de la ville, ouverts à tous et gratuits.

Tennis club de Sceaux

Lors de ses portes ouvertes, le club accueillera le public le **10 juin à partir de 15h** pour des initiations. Le club mettra à disposition du matériel (raquettes, balles, etc.).
Inscriptions sur place.
Tél. : 01 43 50 69 83.

Sceaux tennis de table

Le **17 juin de 9h à 18h**, le club vous invite à une journée de tournois (à partir de 9h pour les enfants et de 14h pour les juniors et les adultes) au préau de l'école des Blagis. Pot amical à 18h et inscriptions sur place.
Tél. : 06 60 13 99 83.

Football club de Sceaux

La fête du club se tiendra le **18 juin de 10h à 17h** et accueillera les Scéens au stade de la Grenouillère pour une journée conviviale.
Inscriptions sur place.
Tél. : 06 14 83 60 14.

Sceaux club de judo

Le **18 juin de 13h30 à 19h** au gymnase du Clos-Saint-Marcel, le club propose au public d'assister à des compétitions ainsi qu'à des démonstrations (vers 17h). Elles seront suivies d'un pot amical vers 18h.
Inscriptions sur place.
Tél. : 06 73 51 60 54.

Sceaux Arts martiaux

La fête du club aura lieu le **25 juin de 13h à 18h** au gymnase du Clos-Saint-Marcel. Des démonstrations sont prévues à partir de 14h30. Le club propose également une "séance d'initiation entre amis" **du 26 au 30 juin**. Chaque adhérent peut inviter un ami pour une initiation, en s'inscrivant préalablement. Inscriptions sur place.
Tél. : 01 45 37 00 00.

... et à la rentrée, la Fête du sport !

La Ville vous donne rendez-vous pour la traditionnelle Fête du sport qui se tiendra le **samedi 9 septembre de 15h à 18h** au jardin de la Ménagerie. Les Scéens pourront rencontrer les membres et bénévoles d'une vingtaine de clubs. L'occasion de s'initier et d'assister aux démonstrations de nombreuses disciplines sportives.

L'actu des clubs

→ Résultats sportifs

● Basket

Équipe masculine NM3

Sceaux - Évreux : 74 à 61
Poissy - Sceaux : 65 à 49
Ormes - Sceaux : 77 à 75
Classement : 2^e avec
17 victoires et 5 défaites

Équipe féminine NF2

Sceaux - Bourges : 66 à 56
Reze - Sceaux : 49 à 59
Sceaux - Alençon : 77 à 56
Classement : 2^e avec
17 victoires et 5 défaites

Équipe féminine NF2 (play-off)

Sceaux - Calais : 68 à 61
Sceaux - Dijon : 79 à 42
Classement : 1^{ère} avec
5 victoires et 1 défaite

L'équipe féminine de Sceaux est qualifiée en Nationale féminine 1.

● Tennis de table

Équipe 1 régional 2

Ris Orangis - Sceaux : 23 à 19
Sceaux - AP : 21 à 17
Bourgetin club - Sceaux : 22 à 20
Classement : 7^e avec
1 victoire, 1 nul et 4 défaites

Équipe 2 pré-régional

Montrouge - Sceaux : 20 à 22
Neuilly - Sceaux : 14 à 28
Sceaux - Châtenay-Malabry : 24 à 18
Classement : 1^{ère} avec
6 victoires et 1 défaite

Équipe 3 départemental 1

Sceaux - Levallois : 27 à 15
Sceaux - Bois-Colombes : 26 à 16
Asnières - Sceaux : 20 à 20
Classement : 1^{ère} avec
6 victoires et 1 défaite

Persona Immobilier Sceaux

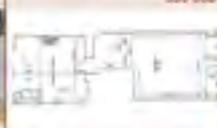


Appartement 108 m²
Sceaux centre - avec terrasse
sur Parc de Sceaux - 756 000€



Appart SP à L'Hay-les-Roses
secteur Bonhomme
très bon état - 205 000€

Appartement 112 m² à Sceaux
secteurisation Lakana
550 000€



Boutique à Sceaux hyper centre
55 m² renové deux vitrines
Cession S.A.D 70 000€

PERSONA IMMOBILIER
vous accompagne
dans vos projets Immobiliers.
En cette période économique
sensible, où l'immobilier reste
une valeur sûre, l'appui d'un
professionnel est plus que
jamais indispensable pour
vous garantir des conditions
optimales.

Espace Charaire
3, allée des Fontaines
92330 SCEAUX

www.persona-immobilier.com

01 40 91 63 69

Achat - vente, location, commerce... Nous mettons l'accent sur la réussite
de vous accompagner dans la globalité de votre transaction.
Nous sommes à votre disposition pour toutes les questions relatives à nos services.

**POINT FORT
FICHET**

www.blr-protection.fr

- BLINDAGE DE PORTE
- SERRURE DE HAUTE SÉCURITÉ

BLR PROTECTION

141 avenue Général Leclerc
92340 Bourg la Reine

☎ : 01 47 02 20 20

☎ : 01 47 02 32 91

contact@blr-protection.fr

CRÉDIT D'IMPÔTS DE 30%



Volets roulants



Fenêtres



Portes blindées

DÉPANNAGE SERRURE TOUTES MARQUES

ADEBAT

ENTRETIEN, DÉPANNAGE
ET CHANTIERS



www.adebat.fr

Étanchéité
Plomberie

Couverture
Chauffage

97, avenue Aristide Briand - 92120 MONTROUGE

☎ 01 49 65 93 13 - Fax : 01 57 21 38 10

Email : adebat@wanadoo.fr



Boutique Ozenges

2-4 Allée des Fontaines

92330 SCEAUX

☎ 01 46 83 29 53

laurence.legris@ozenges.com

www.decoration-table-sceaux.fr

🕒 Du mardi au samedi
de 10h à 19h

Venez découvrir
la nouvelle collection
printemps-été

AUDITION CONSEIL vous invite à découvrir les nouvelles aides auditives invisibles !

Vous souhaitez améliorer votre bien-être auditif, alors découvrez chez votre spécialiste Audition Conseil les nouvelles solutions pour mieux entendre... **Discrétion, performances et design**, la nouvelle génération d'aides auditives vous offre tous les atouts pour retrouver une meilleure audition.

SIEMENS

Prenez rendez-vous
et bénéficiez de nos offres spéciales



**TEST
GRATUIT⁽¹⁾**
de votre
audition

**ESSAI⁽²⁾
CHEZ VOUS**
des aides
auditives

**GARANTIE
4 ANS⁽³⁾**
de vos aides
auditives
contre rachat



Delphine GERSTLÉ
Audioprothésiste diplômée d'Etat

AUDITION CONSEIL SCEAUX
2, avenue Charles Peguy (proche de la Poste - Centre Villaj)
01 46 61 51 32

www.auditionconseil.fr



(1) sur rendez-vous (2) sur présentation de la carte (3) sur présentation de la carte

ASSOCIATIONS

Communiqués

● Club des Aînés

Outre les activités régulières (jeux aux Garages, marches dans le parc, dessin, chorale, gym douce, aquagym, informatique) dont la plupart perdurent pendant les vacances scolaires, les projets sont : le goûter de fin d'année le **jeudi 29 juin**, le voyage en Andalousie du **22 au 29 septembre**, une sortie au début du mois d'août. Les repas conviviaux à l'école hôtelière d'Antony ont toujours leur succès : une bonne adresse.

→ **Renseignements :**
cda92330@orange.fr
ou 01 47 02 24 34.

● France Alzheimer 92

L'association organise des groupes de parole pour les aidants familiaux le **vendredi 16 juin à 10h**, 117 rue Houdan ; le **samedi 17 juin à 10h**, 99 rue Houdan (Résidence Korian Saint-Charles). L'atelier d'arts plastiques accueillera le **jeudi 15 juin à 14h30** au 4-6 avenue du Parc à Fontenay-aux-Roses le malade accompagné de son aidant afin de stimuler les sens et apprendre à exprimer ses émotions.

→ **Contact :** fa92.sud@orange.fr
ou 01 47 02 79 38.

● Tennis Club de Sceaux

Pour les plus jeunes (nés en 2013 et avant), les préinscriptions à l'école de tennis auront lieu en mai et juin (via le site Internet du club), et des tests de niveau s'effectueront courant juin. Les adultes souhaitant suivre des cours collectifs sont invités également à se préinscrire en juin. Les cours débuteront courant septembre.

→ **Renseignements :**
www.tcsceaux.org
ou 01 43 50 69 83.

● Sceaux culture, loisirs et amitié

Visites : ateliers de fabrication de porcelaine de Sèvres ; Grand Trianon à Versailles ; journée à Melun : *Les sciences du crime* au musée de la gendarmerie puis fabrique de macarons. **Expositions :** *Derain, Balthus, Giacometti ; Mode et femmes, 14-18*. **Activités :** gestion de patrimoine ; placements divers ; café philo ; promenade-découverte dans Paris ; concert de la chorale, etc. **Voyages :** trois jours au zoo de Beauval ; croisière sur le Guadalquivir. **Spectacle :** opéra *Rigoletto*, 70€ au lieu de 160€ en 1^{re} catégorie. Très bonnes vacances à tous. Reprise des activités début octobre.

→ **Renseignements :**
www.scla-asso.fr
ou 01 46 60 94 00.

● Soatata

L'association organise une journée de découverte du patrimoine malgache le **samedi 17 juin de 10h30 à 22h** au jardin de la Ménagerie : contes, ateliers et un concert de Talike Gellé à 18h. Une vente d'assiettes aux saveurs malgaches est organisée sur place. Les bénéficiaires financeront la construction d'un bâtiment universitaire, de sanitaires et un mur d'enceinte au sein d'établissements scolaires du sud de l'île. Entrée libre.

→ **Renseignements :**
georgette.chenot@wanadoo.fr
ou 06 86 84 79 79.

● Human Hub Organisation (H²O)

L'association organise les **13 et 14 juin à 20h30** une conférence sur le thème des maths : "Les deux outils dont les collégiens et lycéens ont besoin pour réussir en maths dont on ne vous a jamais parlé". H²O présentera la méthode Ancore et l'accompagnement qui débute en septembre 2017. Venez avec vos enfants collégiens et lycéens ! L'accès est libre mais l'inscription est obligatoire. Places limitées.

→ **Renseignements et lieu :**
www.h2o-talents.org
ou 01 79 73 38 83.

● Amicale du Sentier

L'association organise la 9^e édition de son vide-greniers le **dimanche 18 juin de 9h à 18h** sur le parking longeant la Coulée verte, en face de la cité scolaire Marie-Curie.

→ **Renseignements :**
06 50 22 64 20.

● Lions Club

Vous avez des difficultés à vous déplacer ? Profitez de l'opération "mobilité pour tous" mise en place par les Lions Club de Sceaux et Antony en partenariat avec le département des Hauts-de-Seine. Des fauteuils roulants pour les personnes à mobilité réduite sont disponibles en libre-service au parc de Sceaux (entrées du Château, de l'Orangerie et de la Grenouillère) mais également à l'Arboretum de Châtenay-Malabry (entrée face à la maison de Châteaubriand).

→ **Contact :** Denis Paillat :
06 20 51 47 68.

● Bienvenue à Sceaux

Expositions : *Or à la cour de France* ; la garde-robe de Dalida ; *Balenciaga* ; cycle : faïences et porcelaines. **Promenades :** Paris romantique ; parc Monceau ; place des États-Unis ; jardin des Tuileries. Goûter chez Gallopin et l'histoire du journalisme. Château de Grouchy ; journée en Sologne. Places de concert pour le festival du Val d'Aulnay. Marche dans le parc de Sceaux ; tennis au parc de la Grenouillère ; randonnée d'une journée.

→ **Renseignements :**
01 46 60 55 27
ou 01 46 83 02 04 ou
bienvenueasceaux.com.
Permanences de 10h30 à 11h30 (sauf mercredi et week-end) au 14 ter rue des Imbergères.

● Amicale Sceaux Robinson

L'association organise son dîner de rue le **samedi 1^{er} juillet de 13h à 17h** sur le parking à l'angle de la rue des Clos-Saint-Marcel et de la rue du Maréchal-Joffre. Nous invitons les habitants du quartier à nous y rejoindre. L'apéritif et le vin seront offerts par l'Amicale.

→ **Renseignements :**
01 47 02 32 40.

PEWA CITY - Foncier Construction - 196 rue Houdan 92330 Sceaux - RSC Nanterre B 300 627 760, Architecte - Agence Mala - Illustrateur - Arka Studio. Illustration à caractère d'ambiance, non contractuelle. Document à caractère publicitaire, non contractuel. 05/17.

Très prochainement à Sceaux

Face à la Mairie

Carré VICTOIRE

20 APPARTEMENTS DE GRAND STANDING

- A deux pas de la rue piétonne et du lycée Marie-Curie
- Studios, 2, 4 et 5 pièces
- Terrasse, balcon ou loggia pour la plupart

RENSEIGNEMENTS ET VENTE

196, rue Houdan | 92330 Sceaux
01 46 60 33 33 | www.carrevictoire.fr



Bon à savoir

Menus au restaurant scolaire

Du 5 au 9 juin

LUNDI

Férié

MARDI

Céleri rémoulade
Macédoine de légumes
Poulet rôti
Printanière de légumes
Pommes à la vapeur
Fromages bio au choix 
Liégeois au chocolat

MERCREDI

Tomates à la vinaigrette
Betteraves à la vinaigrette
Boulettes d'agneau
sauce à la tomate
Purée maison de pommes
de terre
Fromages au choix
Abricots

JEUDI

Menu végétarien
Melon jaune
Melon vert
Omelette
Ratatouille
Riz créole
Petits suisses nature et sucre
Compote pomme-ananas

VENDREDI

Taboulé maison à l'orientale
Salade écolière maison
Filet de limande à la meunière
Fromages au choix
Cocktail de fruits

Du 12 au 16 juin

LUNDI

Pastèque
Steak haché de veau
Pommes smiles
Haricots verts extra-fins 
Fromage blanc bio nature
et sucre
Pêche blanche

MARDI

Rillettes maison de thon
**Rillettes maison aux
deux poissons**
Pizza au fromage
Salade iceberg
Fromages au choix
Compote pomme-cassis

MERCREDI

Macédoine
Salade mexicaine
Rôti de bœuf au jus
Chou-fleur
Tortis
Fromages au choix
Nectarine jaune

JEUDI

Menu plaisir
Melon jaune
Pastèque
Tortis à la carbonara
Tortis à la carbonara à la volaille
Fromage blanc et coulis
de fruits rouges
Cigarette russe
Jus de pomme

VENDREDI

Tomates à la vinaigrette
Concombre à la vinaigrette
Colin à la sauce méridionale
Brocolis
Riz créole bio 
Crème anglaise
Cake maison au miel

Du 19 au 23 juin

LUNDI

Saucisson sec
Roulade de volaille
Médaille de merlu
sauce au curry
Purée maison de pommes
de terre
Petits pois et carottes
Fromages au choix
Nectarine blanche

MARDI

Melon jaune
Melon vert
Couscous aux merguez
Fromages au choix
Mousse au chocolat au lait

MERCREDI

Taboulé bio à l'orientale 
Blé à l'orientale
Brochette de dinde
sauce à la tomate
Haricots verts extra-fins
Haricots blancs à la tomate
Fromage blanc bio aromatisé 
Pêche jaune

JEUDI

Concombre à la vinaigrette
Tomates à la vinaigrette
Sauté de bœuf sauce à la diable
Pommes rissolées
Jeunes carottes
Fromages au choix
Petit pot de glace vanille-fraise

VENDREDI

Pastèque
Pavé du fromager
Jardinière de légumes
Riz créole
Crème anglaise
Moelleux maison aux poires

Du 26 au 30 juin

LUNDI

Betteraves à la vinaigrette
**Betteraves et maïs
à la vinaigrette**
Rôti de veau sauce vallée d'Auge
Coquillettes
Carottes Vichy
Fromages au choix
Pêche blanche

MARDI

Melon jaune
Melon vert
Hachis parmentier maison
Fromage blanc bio nature 
et sucre
Cocktail de fruits

MERCREDI

Concombre à la vinaigrette
Concombre à la crème
Sauté d'agneau sauce tajine
Brocolis
Semoule
Crème anglaise
Moelleux maison aux
framboises et aux spéculoos

JEUDI

Repas de fin d'année
Pastèque
Nuggets de poulet et ketchup
Frites
Panacotta maison et coulis
de fruits rouges
Galette Saint-Michel

VENDREDI

Tomates à la vinaigrette
**Tomates et maïs
à la vinaigrette**
Pavé de poisson mariné à
la provençale
Haricots verts extra-fins
Polenta
Fromages au choix
Éclair au chocolat

Les parties des menus présentées ci-dessus en caractère gras ne concernent que les écoles élémentaires. Ces menus peuvent faire l'objet de modifications en fonction des recommandations de la commission des menus. Lors des vacances scolaires, les menus correspondent à ceux de l'accueil municipal de loisirs.

Les menus sont publiés avec les goûters des écoles maternelles et des centres de loisirs sur le site www.sceaux.fr, rubrique Éducation/jeunesse, écoles, restauration scolaire.

Le label  indique les aliments issus de l'agriculture biologique. **Le pain servi à tous les repas est bio.**

ÉLECTRICITÉ GÉNÉRALE

CAPELEC

146 bis Av. François Molé
92160 ANTONY

www.capelec-electricite.fr



DEVIS GRATUIT

NEUF

RÉNOVATION

DÉPANNAGE

CHAUFFAGE - VMC

**SOLUTIONS POUR LE
MAINTIEN À DOMICILE**

01 46 68 09 74

L'Angle PROPERTIES
L'ESPRIT IMMOBILIER NOUVEAU

112, Rue Houdan
92330 Sceaux
01 46 83 40 01

Nous sommes à vos côtés à chaque étape de votre projet.
Nos clients sont notre priorité, notre travail les satisfaire...
Nous recherchons des appartements et des maisons à vendre.

A vendre

Appartement
3 Pièces
70 m²
Prix FAI : 289 000€



*Vendue
en 2 semaines*

Maison
6 Pièces
150 m²
Prix FAI : 900 000€

Contacts :
Claire BOURDIER 06 78 37 93 01
Gilda PINAUD 06 70 75 69 52
www.immobilier-sceaux.com

Grignotage - Insomnie
Stress - Ménopause
Post grossesse...
Kilos en trop?

Naturhouse
Ma solution!

La méthode Naturhouse

Comment ça marche ?

1. Suivi hebdomadaire en diététique et nutrition
2. Plan diététique personnalisé
3. Produits à base de plantes, fruits, légumes, vitamines et minéraux

2, rue du Nord - 92160 Antony - Tél : 01 75 49 45 79
naturhouse.antony@sfr.fr

Kid'S paradis
Et les parents sont ravis !

- Baby Sitting occasionnel
- Retour de crèche et d'école
- Accompagnement école
- Auxiliaire familiale à temps complet ou partiel
- Garde partagée

AGENCE DE MONTROUGE
infos92montrouge@kidsparadis.com
www.kidsparadis.com

Agrément qualité **Aide de la Caf (PAJE)** **Réduction fiscale de 50%**

Tél. **01 49 73 38 02**

Agence 92 :
144, bis avenue du Général Leclerc
RN 20
92330 Sceaux

Fenêtres d'hier & d'aujourd'hui
www.fenetrespcj.com

FENÊTRES - VOILETS - STORES - PORTAILS - PORTES D'ENTRÉE - PORTES DE GARAGE

Exigez la qualité pour vos ouvertures Bois PVC Alu

Les annonces publiées dans *Sceaux Mag* sont réservées aux particuliers scéens.

Pour publier une annonce dans le *Sceaux Mag*, vous devez remplir un formulaire à l'accueil de la mairie (122 rue Houdan). Toute personne publiant une annonce dans *Sceaux Mag* et sur le site de la ville est réputée avoir pris connaissance du règlement (disponible à l'accueil de la mairie ou sur www.sceaux.fr). La Ville n'est pas garante du sérieux de ces annonces.

● OFFRES D'EMPLOI

Recherche personne pour récupérer nos enfants à l'école et à la crèche à partir de septembre les lundi, mardi, jeudi et le mercredi à 11h30. Quartier Robinson. Tél. : 06 64 32 59 86.

● COURS PARTICULIERS

Cours de guitare à domicile de 9h à 19h. Tous niveaux, tous genres de musiques. De 9 à 90 ans. 30 ans d'expérience en France et à l'étranger. Tél. : 06 75 67 48 25.

Ingénieur bilingue anglais propose cours individuels, collectifs et stages de vacances en sciences, mathématiques et anglais (américain). Tél. : 06 28 33 32 96.

Enseignante certifiée donne cours de français et d'anglais tous niveaux. Méthodologie, stages de remise à niveau, préparation au bac. Tél. : 06 75 73 62 07.

Professeur de français avec expérience dans l'enseignement donne cours de français. Préparation au bac écrit et oral. Bonne méthode. Tél. : 06 32 11 13 92.

Jeune diplômée du supérieur donne cours de soutien en français, histoire-géographie et cours de langue anglais et hindi. Tél. : 06 14 66 45 96.

● IMMOBILIER

Vends sud Ardèche, mas 18^e s., 250 m² restauré + dépendances, parc, piscine ; 5 chambres, 3 SDB, exposition S/O, hors village, non isolé. Charme de l'ancien, confort moderne. Tél. : 06 43 73 95 22 ou masdelalauze@orange.fr.

Loue studio 30 m² non meublé à Sceaux, 500 m RER B Bourg-la-Reine, 200 m lycée Lakanal. Tout confort, 2^e et dernier étage, terrasse 15 m². Loyer : 800 €/mois CC. Tél. : 06 07 53 43 07.

Loue vacances, villa tout confort, 3 épis, Valras plage (Hérault), calme, 200 m de la mer, terrain clôturé, ombragé dans impasse privée. Tél. : 06 71 61 07 94.

Loue vacances, gîte 2 épis, tt confort, dans hameau près de la Salvetat/Agoût (Hérault), alt. 800 m, jardin ombragé, calme, vue imprenable. Tél. : 06 71 61 07 94.

Loue F3/F4, 83 m², résidence Penthièvre, refait à neuf, vue sur jardin, cuisine semi-équipée. Loyer : 1550 € + 200 € charges. Disponible en juin. Tél. : 06 74 99 76 15.

Loue mobil-home (4 p., 2 ch.), terrasse plein sud dans camping calme et belle nature, près Pont-Aven. Plages à 4 km. Loyer : 170 à 470 €/semaine selon période. Tél. : 06 88 25 23 49.

● VENTES

Vends vêtements de bébé (0 à 9 mois) et matériel de puériculture à prix abordables, excellent état. Tél. : 06 50 01 95 95.

● EMPLOI SERVICES

Jeune femme très sérieuse avec exp. propose heures de ménage, garde de personnes âgées, nuit et jour, garde d'enfants au dom. des parents, sortie d'animaux. Dispo. les week-ends. Tél. : 06 26 93 70 27.

Homme propose de faire les courses des personnes âgées ou dépendantes. Tél. : 06 60 50 86 20.

Animatrice expérimentée propose garde d'enfants au domicile des parents à la sortie de l'école. Tél. : 06 52 62 83 70.

Éducatrice à la retraite propose garde d'enfants au domicile des parents le soir après l'école, à temps partiel ou complet, ou garde de personnes âgées ou heures de ménage. Tél. : 01 40 91 06 02.

Jeune femme propose garde d'enfants au dom. des parents ou heures de ménage. Tél. : 06 19 90 46 55.

Jeune femme expérimentée propose aide aux personnes âgées (toilette, repas, courses, ménage, promenade, aide au lever et au coucher). Permis B. Tél. : 06 51 41 81 44.

Femme sérieuse avec expérience, disponible, propose de vous accompagner sur votre lieu de vacances ou pour les courses, ou garde d'enfants au domicile des parents le soir et le week-end. Tél. : 06 16 11 48 54.

Jeune femme expérimentée propose heures de ménage ou de repassage, garde d'enfants au domicile des parents à la sortie de l'école. À partir de septembre. Tél. : 07 60 44 43 63.

Jeune femme avec expérience et références propose garde d'enfants au domicile des parents à la sortie de l'école, heures de ménage et de repassage. Tél. : 07 54 14 73 25.

Jeune femme expérimentée propose heures de ménage et de repassage ou garde d'enfants au domicile des parents à la sortie de l'école. Tél. : 06 41 33 28 30.

À NOTER

Cyclamed collecte vos médicaments

L'association Cyclamed collecte et élimine les médicaments non utilisés à usage humain. En effet, ils contiennent des substances actives qui ne doivent pas se retrouver dans les déchets ménagers ou les eaux usées. Ces produits, périmés ou non, doivent être rapportés dans les pharmacies. Quant aux emballages en carton et notices en papier, ils sont à jeter dans la poubelle du tri sélectif.

→ Plus d'informations www.cyclamed.org.

Don du Sang

le 13
septembre
2017
de 14h
à 19h30

à l'Ancienne mairie,
68 rue Houdan

de KERANGAT IMMOBILIER

L'immobilier de qualité du studio à la propriété d'exception depuis 26 ans

Sceaux et ses environs



SCEAUX

Centre - Face au Parc, 5 pièces de 113 m². Copropriété de 120 lots. Charges annuelles de 5211€. DPE : D

1 060 000€ (Honoraires charge vendeur)



LE PLESSIS ROBINSON

Proche gare PER ROBINSON. Au 2nd étage d'une jolie résidence, 40 an DUPLEX de 104 m². Copropriété de 23 lots. Charges annuelles de 2732€. DPE : D

660 000€ (Honoraires charge vendeur)



SCEAUX - Quartier Marie-Curie - IJT

Au 1^{er} étage, studio de 32 m² avec balcon. Copropriété de 48 lots. Charges annuelles de 2130 €. DPE : D

195 000€ (Honoraires charge vendeur)



SCEAUX

En bordure du Parc Maison années 30 sur 1000 m² de terrain. 6 pièces principales - 182 m² habitables. DPE : E

1 660 000€ (Honoraires charge vendeur)

Agence de Kerangat Immobilier : 127 rue Houdan, 92330 Sceaux
Contact : Patrick GOUAZÉ 06.42.22.76.34

Alexia PORTAS 07.71.80.07.37 - www.dekerangatimmo.com

ACHAT - VENTE - GESTION LOCATIVE



KORIAN
Saint-Charles

Votre maison de retraite médicalisée à Sceaux



- Un accueil en **court séjour** ou **séjour permanent**
- Des **équipes engagées, expertes et à l'écoute**
- Un **agréable jardin et une terrasse** où les résidents profitent des beaux jours
- Une **unité de vie** pouvant accueillir les résidents atteints de la maladie d'**Alzheimer**

Korian Saint-Charles

99 rue Houdan - 92330 Sceaux

Tél. : 01 41 13 34 34

www.korian.fr

Photo: M. Bouchard - Agence de Kerangat Immobilier - 06.42.22.76.34 - 07.71.80.07.37



a intégré le réseau amplifon

Venez découvrir les aides auditives rechargeables lithium-ion

- + **Autonomes** : 24h d'audition en une seule charge
- + **Pratiques** : plus besoin de piles
- + **Discrètes** : l'une des plus petites aides auditives existantes
- + **Connectées** : le son de votre télévision ou téléphone directement dans vos aides auditives



Mêmes adresses, mêmes équipes

SCEAUX

9 Rue des Écoles

Tél. : 01 41 13 96 96

137 Rue Houdan

Tél. : 01 55 52 10 00

www.amplifon.com

Audioprothésistes Diplômés d'Etat

amplifon

+ BILAN AUDITIF⁽¹⁾
30 JOURS D'ESSAI⁽²⁾ GRATUITS

(1) Test à but non médical (2) Essai sur prescription médicale, moyennant le versement d'un dépôt de garantie remboursable au terme de l'essai.

Services publics

ASSURANCE MALADIE

La caisse d'Assurance maladie des Hauts-de-Seine organise des permanences pour les personnes en situation de santé particulière ou pour l'aide à la constitution de dossiers. L'accueil s'effectue le jeudi matin à l'hôtel de ville ou à l'accueil info mairie (AIM) les Blagis, **uniquement sur rendez-vous au 36 46**. Attention, les dossiers papier sont à adresser par voie postale à CPAM 92, 92026 Nanterre cedex.

ADIL (Agence départementale d'information sur le logement)

Le 1^{er} jeudi du mois de 14h à 17h30, sur rendez-vous à la mairie, 122 rue Houdan. Tél. : 01 41 13 33 00.

CAUE 92

Un projet d'habitation ? Le CAUE 92 apporte son aide. Permanence les 1^{er} et 3^e vendredis du mois de 10h à 12h, sur rendez-vous à la mairie, 122 rue Houdan. Tél. : 01 41 13 33 00.

INFO ENERGIE ET HABITAT

Vallée Sud - Grand Paris propose des permanences pour des projets de rénovation de l'habitat ou de performance énergétique. Les prochaines permanences auront lieu les lundi 26 et vendredi 30 juin de 9h à 13h et de 14h à 17h,

uniquement sur rendez-vous, au 28 rue de la Redoute à Fontenay-aux-Roses. Un accueil, sur rendez-vous, est également organisé à Sceaux les 7 et 21 juin, de 14h à 17h à l'hôtel de ville, 122 rue Houdan. Tél. : 01 55 95 95 32 ou energiehabitat@valleesud.fr.

CONCILIATEUR DE JUSTICE

Reçoit les 1^{er} et 3^e mardis du mois de 11h à 17h30, sur rendez-vous à la mairie, 122 rue Houdan. Tél. : 01 41 13 33 00.

MAISON DE LA JUSTICE ET DU DROIT DES BLAGIS

7 impasse Édouard-Branly à Bagneux. Tél. : 01 46 64 14 14 - mjd.blagis@orange.fr Ouverte les lundi et jeudi (de 9h15 à 12h et de 14h à 18h) ; mardi, mercredi et vendredi (de 9h15 à 12h et de 13h à 17h).

MAISON DU TOURISME

Jardin de la Ménagerie, 70 rue Houdan. Tél. : 01 46 61 19 03. maisondutourisme@sceaux.fr Ouverte du mardi au samedi de 10h à 12h30 et de 14h30 à 17h30, fermée les dimanche et lundi ainsi que tous les jours fériés.

Services de garde

● PHARMACIES

Dimanche 4 juin

Pharmacie des Quatre-Chemins
5 av. des Quatre-Chemins
Tél. : 01 46 61 16 12

Lundi 5 juin

Pharmacie Laverdet
106 rue Houdan
Tél. : 01 46 61 00 62

Dimanche 11 juin

Pharmacie Damasse
96 av. du Général-Leclerc
Bourg-la-Reine
Tél. : 01 46 61 96 96

Dimanche 18 juin

Pharmacie Mauge
15 avenue
Georges-Clemenceau
Tél. : 01 43 50 88 80

Dimanche 25 juin

Pharmacie Miramond
135 av. du Général-Leclerc
Bourg-la-Reine
Tél. : 01 46 61 08 52

Dimanche 2 juillet

Pharmacie
Dubray-Martin-Lavigne
104 av. du Général-Leclerc
Bourg-la-Reine
Tél. : 01 46 61 80 80

● INFIRMIÈRES

Dimanche 4 juin

Mme Ablin
155 rue Houdan
Tél. : 06 83 32 21 79

Lundi 5 juin

Mme Mercier
5 pass. Marguerite-Renaudin
Tél. : 01 43 50 13 93

Dimanche 11 juin

Mme Croset
Mme Fuoco
10 rue Florian
Tél. : 01 47 02 30 80

Dimanche 18 juin

Mme Loiseau
Mme Saint-Joannis
22 square Robinson
Tél. : 01 46 60 09 74

Dimanche 25 juin

Mme Thiriet-Bouchilloux
Tél. : 06 03 05 43 73
Mme Gaudet
Tél. : 06 61 54 97 67
155 rue Houdan

Dimanche 2 juillet

Mme Ablin
155 rue Houdan
Tél. : 06 83 32 21 79

Collecte des déchets



La collecte sélective

Le guide du tri 2017 est téléchargeable avec le calendrier de collecte personnalisé sur valleesud-tri.fr.

Les déchets végétaux



Ils sont collectés sur l'ensemble de la ville tous les mardis matin, jusqu'au 5 décembre inclus. La collecte se fait dans des bacs distribués aux foyers concernés.

Les objets encombrants



Ils sont collectés sur l'ensemble de la ville chaque 2^e jeudi du mois. La prochaine collecte aura lieu le jeudi 8 juin.

Les déchets toxiques



Ils doivent être apportés au camion Planète chaque 1^{er} samedi du mois de 10h à 12h, parking de Gaulle, et de 14h à 16h, place des Ailantes aux Blagis. La prochaine collecte aura lieu les samedis 3 juin et 1^{er} juillet.

Les DEEE



Cette collecte solidaire de quartier a lieu chaque 1^{er} samedi du mois de 10h à 14h, place du Général-de-Gaulle.

Les déchèteries :

- à Verrières-le-Buisson : du lundi au samedi, de 10h à 12h15 et de 13h30 à 19h30, le dimanche de 9h à 12h15 (horaires valables jusqu'au 30 septembre 2017), à l'angle de l'avenue Georges-Pompidou et de la rue du Paradis.
- à Bourg-la-Reine : de 9h à 13h, chaque 3^e samedi du mois, au centre technique municipal, 29 rue de la Bièvre.

- au Plessis-Robinson : de 9h à 18h, chaque 4^e samedi du mois, sur le parking Novéos, 9 bis avenue Galilée.

Pédiatre

Pour connaître le pédiatre de garde, contactez votre pédiatre habituel.

SOS médecins

Pour contacter SOS médecins, composez le 36 24 (0,12 €/mn) 7j/7, 24h/24.



Les informations, chiffres et opinions dans les tribunes ci-dessous sont placés sous la seule responsabilité de leurs auteurs.

Groupe : Vivre à Sceaux - Majorité municipale (UDI, LR, sans étiquette)

Sceaux, ville vivante, accueillante et tolérante

Sceaux est la ville des Hauts-de-Seine qui a le moins voté pour la candidate du Front national, avec à peine 11% des suffrages. Il faut noter que ce résultat est évidemment très faible par rapport au score national (33,9%), et même par rapport au résultat sur l'ensemble du département où le FN a obtenu 14,4% des suffrages. Sceaux montre ainsi à nouveau sa résistance au poujadisme, à l'exclusion, au repli sur soi, comme elle l'a fait tout au long de son histoire. C'est naturellement un élément de satisfaction pour tous. Notre ville est une ville apaisée, où la cohésion sociale et le bien-vivre ensemble sont le résultat du travail commun, cohérent et continu des habitants, de leurs associations, des élus, des agents et des acteurs municipaux. Notre vie locale est riche d'expériences et de réussites à la fois individuelles et collectives. Elle veut favoriser l'épanouissement de tous les Scéens. Nous pouvons, grâce à une gestion à la fois dynamique et rigoureuse

- et malgré les coups de boutoir des prélèvements financiers imposés par l'État - proposer aux habitants un haut niveau de service public dans tous les domaines. Ce service public local de proximité, accessible à tous et adapté aux besoins des habitants, l'attention permanente portée à tous, et la priorité que nous donnons à l'éducation, nous les pensons comme étant les meilleurs remparts au poujadisme.

Depuis quelques mois, à travers les échanges de la démarche citoyenne "Parlons ensemble du centre-ville", les habitants et les acteurs de Sceaux, toutes celles et tous ceux qui "font" la ville, démontrent combien nous avons une ville vivante, ouverte, bienveillante et tolérante. Dans un contexte national tendu, nous avons souhaité favoriser l'échange et le débat, sur un sujet qui aurait pu provoquer des affrontements. Mais chacun a pu, d'une part exprimer son avis, et d'autre part être écouté par

les autres. C'est une belle leçon de maturité citoyenne, et le résultat dépasse nos espérances. Nous en sommes à la fois très heureux et très fiers, et tous les Scéens doivent en être également très heureux et très fiers.

À Sceaux, nous continuerons ainsi, avec vous, à défendre un service public de qualité et de proximité et le débat citoyen, garants du bien-vivre ensemble.

→ **Les élus de la majorité municipale de Sceaux : Jean-Philippe Allardi, Catherine Arnould, Claire Beillard-Boudada, Sylvie Bléry-Touchet, Sakina Bohu, Chantal Brault, Francis Brunelle, Isabelle Drancy, Thibault Hennion, Roselyne Holuigue-Lerouge, Othmane Khaoua, Philippe Laurent, Timothé Lefebvre, Thierry Legros, Catherine Lequeux, Liza Magri, Jean-Louis Oheix, Patrice Pattée, Bruno Philippe, Monique Pourcelot, Florence Presson, Jean-Pierre Riotton, Pauline Schmidt, Xavier Tamby, Philippe Tastes et Claire Vigneron.**
c.vivreasceaux@gmail.com.

Groupe : Sceaux pour Tous

(PS, EELV, Génération Écologie, MRC, PRG et citoyens de la société civile)

Une charte pour le centre-ville

Le 11 mai dernier, le conseil municipal a voté à l'unanimité la charte pour l'avenir du centre-ville de Sceaux.

Fait rare, l'ensemble du conseil a pu débattre en commission et permettre ainsi d'enrichir le texte proposé à la suite des réunions « parlons ensemble du centre-ville ».

Nous avons eu à cœur de défendre la mixité sociale et la présence de logement social dans le centre de Sceaux.

En effet, depuis M. Depreux, le logement social est reparti sur l'ensemble du territoire et s'intègre au cadre de vie. Il nous apparaissait nécessaire que les futurs projets intègrent cette dimension.

Nous soutenons la démarche citoyenne qui a été initiée et vous invitons à la poursuivre au sein des différents groupes de travail qui ont été mis en place.

À vos côtés,

→ **Les élus Sceaux pour Tous : Benjamin Lanier, Sophie Ganne-Moisson, Hachem Alaoui.** contact@sceauxpourtous.fr.

Groupe : La Voix des Scéens

VÉLIB EN QUESTION À SCEAUX

La Ville vient de s'engager au dernier conseil municipal dans le nouveau «Syndicat mixte Autolib' et Vélib' Métropole». **Des stations Vélib' (location de vélos en libre-service, certains en assistance électrique) pourraient être installées.**

Nous avons demandé dès 2015 de consulter les Scéens sur l'intérêt pour eux d'un tel service (beaucoup circulent avec leur vélo dans Sceaux et à proximité). Une enquête vient seulement d'être lancée sur le site de la Ville.

Il est donc urgent d'attendre avant de lancer l'opération car :

1. Elle doit s'inscrire dans un projet intercommunal non acquis à ce jour pour intéresser les Scéens.
2. **Son coût est non négligeable** (Paris en déficit de 16 M€) **et notre ville est déjà très endettée.** Le contrat de gestion sera donc un élément crucial.

→ **J-J Campan, C. Debon, D. Daugeras.** contact@lavoixdessceens.com, BP56, 92330 Sceaux ; www.lavoixdessceens.com.

Conseiller municipal n'appartenant à aucun groupe TOUT EST LIÉ

L'avenir de Sceaux dépend de celui de la France. Plus que jamais, l'interdépendance est totale, surtout au moment où l'État s'apprête à imposer des coupes en termes de dépenses publiques. Aussi devons-nous anticiper les baisses de dotations en gérant la ville en conséquence. Les choix budgétaires que le maire devra faire seront décisifs s'il ne veut pas davantage taxer les Scéens.

De même, la France est interdépendante. Que cela plaise ou non, nous sommes européens et au cœur de la mondialisation. Si nous devons tout entreprendre pour garder notre identité et nos valeurs – dans tous les sens du terme – nous devons aussi tout mettre en œuvre pour nous adapter aux changements. Souhaitons que la nouvelle Assemblée nationale aura le courage d'aller au bout des réformes tant attendues, en commençant par libérer l'économie pour gagner la bataille de l'emploi.

→ christian@lancrenon.fr.

ÉTAT CIVIL

● Naissances

enregistrées du 16 avril au 15 mai 2017

Maxime Abadie Mougin - Evan Banor Raphaël - Gaspard Steiner - Anaïs Bacle Maire - Luka Mladenovic - Ramzi Saïdani - Colette Landry Grosogeat - Laina, Malia et Nila Sacko - Imran Seba - Eita Minier - Léon Nghe - Victor Kim - Malaïka Kibambi.

● Mariages

Célébrés du 16 avril au 15 mai 2017

Jean-Claude Gregoire et Paméla Hilaire - Romain Chauvin et Tetyana Nadzon - Henrick Kouame et Sonia Tribondeau - Vincent Desnoyers et Sarah Baptista - Philippe Cropsal et Christine Carémel - Éric Zimmerli et Hélène Besnard.

● Décès

enregistrés du 16 avril au 15 mai 2017

Lucienne Chamblas veuve Driguet - Léon-Pierre Trousseau - Michel Danaire - Jean-Marie Murian - Odette Gélis veuve Barral - Gérard Résin - Guy Gryson - Marc Ladoux - Jeanne Dutheillaumas épouse Loose.



Pour contacter la mairie

Hôtel de ville

122 rue Houdan, 92331 Sceaux cedex
Tél. : 01 41 13 33 00
sceauxinfomairie@sceaux.fr
www.sceaux.fr

Les services municipaux

Hôtel de ville, 122 rue Houdan, 92330 Sceaux ouvert du lundi au vendredi : 8h30 à 12h et 13h30 à 17h30. Et le samedi matin de 9h à 12h : permanences des services Sceaux info mairie et Population et citoyenneté.

Accueil info mairie Les Blagis

10 rue du Docteur-Roux, 92330 Sceaux ouvert du mardi au vendredi de 8h30 à 12h et le samedi de 9h à 12h.

Vous souhaitez adresser une suggestion, une information ou une demande à la Ville ?

Adressez de préférence un courrier sur papier à :

Monsieur le maire, Hôtel de ville, 122 rue Houdan, 92331 Sceaux cedex

Chaque courrier est enregistré et fait l'objet d'un suivi spécifique.

Soucieuse de la qualité du service rendu, la Ville veillera à ce qu'une réponse complète vous soit apportée dans les meilleurs délais.

sceauxinfomairie@sceaux.fr : la garantie d'une meilleure qualité de service

L'utilisation de cette adresse électronique unique garantira qualité et rapidité de réponse. Votre message fera l'objet d'un accusé de réception et sera traité dans les meilleurs délais. Si votre demande ou question requiert une étude plus approfondie qu'une simple demande d'information, elle sera transmise au service municipal compétent et au maire. La réponse vous sera fournie par courriel ou par courrier.

Vos élus

MAIRE DE SCEAUX

Philippe Laurent
reçoit sur rendez-vous à la mairie de Sceaux
Tél. : 01 41 13 33 00

ADJOINTS AU MAIRE

Chantal Brault
Politique familiale et petite enfance, vie scolaire et péri-scolaire, jeunesse, engagement citoyen et relations internationales
conseillère territoriale

Jean-Philippe Allardi

Culture, patrimoine, esthétique urbaine, campus urbain
conseiller territorial

Sylvie Bléry-Touchet

Vie économique, commerce, artisanat, tourisme

Francis Brunelle

Action sociale, prévention, santé

Florence Presson

Ville numérique, développement durable et transition énergétique

Patrice Pattée

Urbanisme, espace public, mobilité

Isabelle Drancy

Finances et commande publique

Philippe Tastes

Sports

Monique Pourcelot

Seniors, vie locale

CONSEILLERS MUNICIPAUX DÉLÉGUÉS DU MAIRE

Jean-Louis Oheix

Tradition félibréenne et méridionale, questions linguistiques, francophonie

Roselyne Holuigue-Lerouge

Logement, habitat, population
conseillère territoriale

Jean-Pierre Riotton

Sécurité

Othmane Khaoua

Économie sociale et solidaire

CONSEILLERS MUNICIPAUX

Bruno Philippe
Claire Vigneron
Liza Magri

Thierry Legros
Pauline Schmidt
Xavier Tamby

Sakina Bohu
Catherine Lequeux
Thibault Hennion
Claire Beillard-Boudada
Timothé Lefebvre
Catherine Arnould

CONSEILLERS MUNICIPAUX N'APPARTENANT PAS À LA MAJORITÉ

Benjamin Lanier
Sophie Ganne-Moison
Hachem Alaoui
Benhachem
Jean-Jacques Campan
Claude Debon
Dominique Daugeras
Christian Lancrenon

DÉPUTÉ

Patrick Devedjian, député de la 13^e circonscription des Hauts-de-Seine, reçoit sur rendez-vous à l'hôtel de ville, 122 rue Houdan, le 4^e lundi du mois, de 18h à 20h (sauf vacances scolaires). Renseignements : 01 40 63 67 72.

Fêtes DE SCEAUX

2 ET 3 JUIN

BRADERIE DES COMMERÇANTS

DU 9 AU 11 JUIN

FÊTES FÉLIBRÉENNES ET MARCHÉ DE PROVENCE

16 ET 17 JUIN

OPÉRA EN PLEIN AIR LES NOCES DE FIGARO DE MOZART

21 JUIN

FÊTE DE LA MUSIQUE

24 JUIN

FEUX DE LA SAINT-JEAN

24 ET 25 JUIN

THÉÂTRE EN FÊTE

30 JUIN

NUIT DU CINÉMA JEUNESSE

13 JUILLET

BAL DU 14 JUILLET

DU 15 AOÛT AU 17 SEPTEMBRE

FESTIVAL DE L'ORANGERIE

> Programme disponible sur www.sceaux.fr
et dans les équipements municipaux.

Du 2 juin au 17 septembre 2017